



# Kirkeler Nachrichten

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel mit ihren Ortsteilen

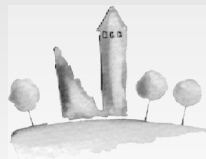
Altstadt



Erholungsort

Wo es Rittern einst gefiel!

Kirkel-Neuhäusel



Limbach



Die „Kirkeler Nachrichten - Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel“ erscheinen jeden Freitag und werden allen Haushaltungen unentgeltlich zugestellt. Einzelbezug durch den Verlag gegen Berechnung der Selbstkosten. Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil: der Bürgermeister der Gemeinde Kirkel, 66459 Kirkel, Telefon (0 68 41) 80 98-0. Verantwortlich für den nichtamtlichen und Anzeigenteil: Nina Vollmar, Dipl.-Ing. (FH), Satz und Druck: Druck + Verlag Berthold Faber GmbH, Otto-Walle-Straße 10, 66399 Mandelbachtal, Telefon (0 68 03) 4 04, Telefax 34 25, Internet: www.verlag-faber.de.



35. JAHRGANG

Freitag, 17. Mai 2019

NUMMER 20

## Achtung! Änderung des zeitlichen Ablaufs der LfS-Straßenbaumaßnahme „L119/L222/L114“

Näheres unter „Verwaltung informiert“

## 20. Mittelaltermarkt zu Burg Kirkel



### Die Badesaison wird eröffnet!

Besuchen Sie unsere beiden Schwimmbäder in der Gemeinde Kirkel  
**Solarfreibad Limbach - Naturfreibad Kirkel**



**Eröffnung am Samstag, 18. Mai 2019**

Unsere Bäder sind geöffnet: täglich von 9.00 bis 20.00 Uhr

Näheres unter „Verwaltung informiert“



**18. + 19. Mai 2019**

Sa. 13.00 - 20.00 Uhr - So. 11.00 - 18.00 Uhr

Erwachsene 3 Euro

Jugendliche & mittelalterlich Gewandete 2 Euro

[www.burgsommer.de](http://www.burgsommer.de)

## Tag der offenen Tür in Leibs Heisje am Samstag, 18.5., 10.00-15.00 Uhr

Unterhaltung mit der Band der Niederbexbacher Musikanten-Senioren.

Es gibt Kaffee und Kuchen sowie allerlei Informatives!

Näheres unter „Aus der Gemeinde“

**Do., 23.5., 9.30-11.30 Uhr: ASB-Frauengespräch im Café Hock**

„Fair gehandelte Ware für eine gerechte Welt“ mit Steffen Glombitzer

Näheres unter „Aus der Gemeinde“

## Konzert Openair Bex am 25. Mai

im Musikpavillon des Blumengartens in Bexbach

**Mitwirkung: gemischter Chor 1klang des MGV Kirkel 1848 e. V.**

Beginn: 18.30 Uhr, Einlass ab 17.15 Uhr

Näheres unter „Kirkel-Neuhäusel“



## Konzert mit Chansonier Marcel Adam und seinem Trio

Förderverein Kirche und KiTa Altstadt e. V.

**Sonntag, 26.5., 17.00 Uhr, Martinskirche Altstadt**



## Dämmerchoppen

### Feuerwehr

### Limbach



**Samstag, 01.06.2019**

- 16.00 Beginn der Veranstaltung
- 17.00 Feuerlöschtraining für jedermann
- 17.30 Vorführung Fettbrandexplosion
- 18.00 Kinderanimation mit der JFW
- 20.00 Live-Musik

Für das leibliche Wohl ist natürlich bestens gesorgt!

Veranstaltung des Löschbezirks Limbach der Freiwilligen Feuerwehr Kirkel

In den Stockgärten 112 66459 Kirkel- Limbach

**REDAKTIONSSCHLUSS VORVERLEGT!**

Redaktions- und Anzeigenschluss für die KW 22 ist wegen CHRISTI HIMMELFAHRT bereits am Dienstag, 22. Mai 2019, um 12.00 Uhr bei der Gemeinde!

## Rufbereitschaft



... der Gemeindewerke Kirkel GmbH

Telefon 0 68 21 / 200-426 • Fax 0 68 21 / 200-300

(bitte nur bei Störungen der Strom-, Gas- und Trinkwasserversorgung anrufen)

## Wichtige Rufnummern



<b>NOTRUF</b>	
Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt .....	1 1 2
Polizei .....	1 1 0
<b>POLIZEI</b>	
Polizeiinspektion Homburg .....	06841/1060
Polizeiposten Kirkel, Hauptstr. 12, OT Limbach (Mo., 10.00-12.00 Uhr, Do., 14.00-17.00 Uhr) .....	06841/81427
<b>FEUERWEHR</b>	
Feuerwehr Kirkel - Wehrführer Gunther Klein .....	06841/81510
Integrierte Leitstelle .....	0681/3946130
<b>NATURSCHUTZBEAUFTRAGTE</b>	
Altstadt - Amt zurzeit nicht besetzt	
Kirkel-Neuhäusel - H. Schwartz, Tel. 0176/24686266 o. ....	06849/9929599
Limbach - Patric Heintz, Dunzweilerstr. 77, Waldmohr ...	0151/14371750
<b>FORSTREVIER Kirkel</b> .....	0175/2200839
<b>ÄRZTE</b>	
Hermann Forster, FA Allgemeinmedizin, Kirkel-Neuhäusel, Goethestraße 4a .....	06849/515
Dres. med. K. P., St. Kirch,	
Kirkel-Neuhäusel, Wielandstr. 27 .....	06849/484
Dr. medic (R) Delia Pop, In den Stockgärten 10 .....	06841/80020
Dr. med. Klink, Limbach, Talstraße 2 .....	06841/89242
Dr. med. Zimper, Altstadt, Lappentascher Str. 3 .....	06841/8274
Dr. med. Teja, Limbach, Ludwigsthaler Str. 5 .....	06841/81575
<b>ZAHNÄRZTE</b>	
ZA Magnus Blass, Kirkel-Neuh., Kaiserstraße 93 .....	06849/270
Dr. H. Lehmann/O. Happel, Limbach, Bahnhofstr. 8 .....	06841/80222
ZA Claudia Lang, Limbach, Hauptstr. 67 .....	06841/8222
Dr. Georg Feld, Kirkel-Neuhäusel, Goethestr. 26 .....	06849/91101
<b>TIERÄRZTE</b>	
Dr. Götz, Limbach, Im Teich 1 .....	06841/89396
Nicole Walter, Am Tannenwald 4 .....	06849/991606
<b>APOTHEKEN</b>	
Blies-Apotheke, Limbach, Bahnhofstraße 17 .....	06841/80635
Burg-Apotheke, Kirkel-Neuh., Goethestraße 4a .....	06849/220
<b>Krankpflege und Mobile Soziale Dienste</b>	
Ökum. Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH, Richard-Wagner-Str. 102 .....	06841/61660
<b>ASB-TAGESPFLEGE, Wielandstraße 10</b> .....	0160/92080666
<b>BEHINDERTENBEAUFTRAGTER</b> Georg Suchanek .....	0173/2993774
<b>SENIORENBEAUFTRAGTER</b> Hans Peter Schmitt .....	06849/714
<b>PFLEGESTÜTZPUNKT</b> im Saarpfalz-Kreis .....	06841/1048025
<b>SCHULEN</b>	
Grundschule Kirkel-Neuhäusel .....	06849/325
Grundschule Limbach .....	06841/80583
Gemeinschaftsschule Kirkel .....	06841/980040
<b>KINDERGÄRTEN-/TAGESSTÄTTEN</b>	
Prot. Kindertagesstätte „Himmelsgarten“ Altstadt .....	06841/80099
Prot. Kindertagesstätte Kirkel-Neuhäusel .....	06849/6116
Kath. Kindertagesstätte „St. Joseph“ Kirkel-Neuhäusel ...	06849/1231
Prot. Kindertagesstätte Limbach .....	06841/80788
Kath. Kindertagesstätte Limbach .....	06841/982888
<b>KIRCHLICHE EINRICHTUNGEN</b>	
Ev. Kirchengemeinde Limb.-Altstadt - Pfarramt 1 .....	06841/80286
- Pfarramt 2 .....	06826/2784
Ev. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel .....	06849/264
Pfarrrei Heilige Familie Blieskastel .....	06842/4628
Telefonseelsorge .....	0800/1110222
<b>BEVOLLMÄCHTIGTE BEZIRKSSCHORNSTEINFEGER</b>	
<b>Altstadt</b>	
Michael Kimmel, Schulstr. 15, 66894 Wiesbach .....	06337/2099196
<b>Kirkel-Neuhäusel</b>	
Mike Therre, Auf den Eichgärten 4, 66606 St. Wendel ...	06854/908880
Horst Angel, Karlstr. 42, 66557 Illingen-Welschbach .....	06825/2800
..... oder 0177/7793396	
(genaue Zuständigkeit bitte unter Tel. 06841/809812 oder 809813 erfragen)	
<b>Limbach</b>	
Horst Angel, Karlstr. 42, 66557 Illingen-Welschbach .....	06825/2800
<b>FAHRRADBEAUFTRAGTER DER GEMEINDE KIRKEL</b>	
Armin Jung .....	06841/809860
<b>GEMEINDEVERWALTUNG KIRKEL</b>	
Rathaus Limbach, Hauptstraße 10 .....	06841/8098 - 0
Telefax .....	06841/8098 - 10
Internet .....	http://www.kirkel.de
E-Mail: .....	gemeinde@kirkel.de
<b>Öffnungszeiten: montags bis freitags, 8.00-12.00 Uhr, montags, dienstags und donnerstags, 13.30-16.00 Uhr. Mittwoch- und Freitagnachmittag geschlossen.</b>	
<b>Bürgeramt: Mo.-Fr., 8.00-12.00 Uhr, Mo. u. Di., 13.00-16.00 Uhr, Do., 13.00- 17.00 Uhr. Mittwoch- und Freitagnachmittag geschlossen.</b>	
<b>Außerhalb dieser Zeiten: Terminvereinbarung unter</b> .....	06841/8098-16, -17, -18
<b>Standesamt: Rathaus, 66386 St. Ingbert, Am Markt 12, EG, Zi. 1 u. 2, Fax 06894/13105</b> .....	06894/13104
E-Mail: standesamt@st-ingbert.de	
<b>Öffnungszeiten: Mo. u. Di., 8-16 Uhr, Mi. u. Fr., 8-12 Uhr, Do., 8-18 Uhr</b>	
<b>Bürgermeister Frank John, Limbach, Fichtenweg 1 - Sprechstunden tägl. nach Vereinbarung</b> .....	06841/80980
<b>1. Beigeordneter: Bernd Weißmann, Altstadt, Fasanenweg 16</b>	
<b>2. Beigeordneter: Patrick Schwaab, Kirkel-Neuhäusel, Blieskasteler Str. 61</b>	
<b>ORTSVORSTEHER</b>	
Altstadt: Peter Voigt, Erbacher Str. 23 .....	06841/89363
Kirkel-Neuhäusel: Patrick Ulrich, Zwischen d. Wegen 17 .....	06849/6799
Limbach: Max V. Limbacher, Hauptstr. 117 .....	0175/7711447
<b>SCHIEDSLEUTE für die Schiedsbezirke</b>	
Kirkel-Neuhäusel: Silke Herges, Goethestr. 13a .....	06849/1810504
Altstadt u. Limbach: Karl-Heinz Ecker, Niederbexbacher Str. 15 .....	06841/9940786
<b>SAARLÄNDISCHER ANWALTVEREIN</b>	
24 Std. anwaltlicher Notdienst in Strafsachen .....	0172/6806275
<b>GEMEINDEWERKE KIRKEL GmbH</b>	
Limbach, Hauptstr. 10 b, Fax 06841/981525 .....	06841/9815-0
E-Mail: .....	info@gwkirkel.de

## Bereitschaftsdienst



**Für Hör- und Sprachgeschädigte -  
saarländische Rettungsleitstelle Fax 110 oder 112**

**Notfallvertretungsdienst der Ärzte  
für Kirkel-Neuhäusel**

Ab sofort an Wochenenden, also von **Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr**, sowie an Feiertagen und Brückentagen immer von 8.00 bis 8.00 Uhr, übernimmt die **Bereitschaftsdienstpraxis (BDP) im Kreiskrankenhaus St. Ingbert**, Klaus-Tussing-Str. 1, St. Ingbert, die ärztliche Versorgung. **Die Bereitschaftsdienstpraxis ist unter Tel. 0 68 94 / 40 10 (alternativ 116117) erreichbar** (telefonische Anmeldung erbeten).

**für Limbach u. Altstadt** (von Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr)

**Bereitschaftsdienstpraxis Homburg**

Uniklinik, Gebäude 57.2 (Chirurgie), Kirrberger Str. 100, Homburg  
**Tel. 0 68 41 / 1 63 32 50** (Anmeldung erforderlich)  
Sa., So., Feiertag, Brückentag (falls Ihr Hausarzt nicht erreichbar), 8.00-8.00 Uhr (Praxis selbst von 8.00 bis 22.00 Uhr besetzt).

**Notfallvertretungsdienst der Augenärzte**

18./19.05. **Gemeinschaftspraxis Dr. Beetari u. Kollegen, Stammstr. 19, Neunkirchen, Tel. 0 68 21 / 2 54 44, mobil 01 76 / 22 62 42 60**

**Zahnärztlicher Notfalldienst**

Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telef. Vereinbarung.

18./19.05. **Osmelak, S., Hüttenbergstr. 18, Neunkirchen, Tel. 0 68 21 / 2 51 58, mobil 01 76 / 63 32 35 63**  
**Dr. Leinenbach, W., Rickertstr. 44, St. Ingbert, Tel. 0 68 94 / 21 42**

Auch im Internet unter **www.zahnaerzte-saarland.de** finden Sie den aktuellen zahnärztlichen Notfalldienst. Die Patienten-Informationen der saarländischen Zahnärzte erreichen Sie jeden Mittwoch von 14.00 bis 16.00 Uhr telefonisch unter 06 81 / 5 86 08 25.

**Notfalldienst der Hals-, Nasen-, Ohren-Ärzte**

Seit 01.01.2019 sind die saarländischen Hals-Nasen-Ohren-Ärzte in den sprechstundenfreien Zeiten nur über die Rufnummer **116117** erreichbar.

**Kinderärztlicher Notfallvertretungsdienst**

Seit dem 01.01.2016 wurde der kinderärztliche Bereitschaftsdienst im Saarpfalz-Kreis geändert!

**Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche an der Marienhausklinik Kohlhof, Klinikweg 1-5, Neunkirchen-Kohlhof,**

**Tel. 0 68 21 / 3 63 20 02** (telef. Anmeldung erforderlich)

**Öffnungszeiten:** von Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr, sowie an allen Feiertagen, am 24. und 31.12, an Rosenmontag und an den sogenannten Brückentagen

**Krankpflegestation**

Am Samstag/Sonntag, 18./19.05., ist die dienstbereite Schwester der Ökumenischen Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH unter der Rufnummer 01 63 - 6 16 60 60 erreichbar!

**Apotheken-Bereitschaftsdienst**

Dienstzeit jeweils von 8.00 bis 8.00 Uhr am anderen Tag. Grundsätzlich kann immer die nächsterreichbare dienstbereite Apotheke aufgesucht werden. **Notdienst-Hotline: 0800 / 0022833**

18.05. **Blies-Apotheke Bahnhofstr. 17, Kirkel-Limbach, Tel. 0 68 41 / 8 06 35**  
**Marien-Apotheke, Dürerstr. 81, Homburg-Erbach, Tel. 0 68 41 / 7 32 73**

**Schlossberg-Apotheke, Kardinal-Wendel-Str. 26, Blieskastel, Tel. 0 68 42 / 9 61 00 08**  
19.05. **Apotheke im Globus Einöd, Neunmorgenstr. 10, Homburg-Einöd, Tel. 0 68 48 / 2 06**  
**Glückauf-Apotheke, Rathausstr. 63, Bexbach, Tel. 0 68 26 / 47 80**  
**Saar-Apotheke im Kaufland, Grubenweg 7, St. Ingbert, Tel. 0 68 94 / 9 90 06 85**

**Tierärztlicher Notfalldienst**

von Samstag, 12.00 Uhr, bis Montag, 7.00 Uhr, falls der Haustierarzt nicht zu erreichen ist (nach telefonischer Terminvereinbarung)

18./19.05. **Tierarzt Scholz, Oststr. 74, St. Ingbert, Tel. 0 68 94 / 89 50 50-1**

**Darüber hinaus ist die tierärztliche Klinik ganzjährig rund um die Uhr dienstbereit:**

**Tierärztliche Klinik für Kleintiere Dres. Kehr, Pack, Scherer, Hüttenstr. 20, Spiesen-Elversberg, Tel. 0 68 21 / 17 94 94**

**Notfalldienst bitte nur in Notfällen anrufen!**

# Müllabfuhrtermine

## HAUSMÜLLABFUHRTAGE

Biotonne und Restmüllgefäß **montags** alle 14 Tage im Wechsel alle Ortsteile:  
gerade Woche ..... Restmüll  
ungerade Woche ..... Bio  
Beschwerden und Reklamationen  
unter Telefon 06849/9008-0 (Firma REMONDIS)  
EVS-Kundenservice-Center: Telefon 0681/5000555 (www.evs.de)

## WERTSTOFFSACK-ABFUHR (14-tägig):

Altstadt ..... mittwochs, gerade Kalenderwochen  
Kirkel-Neuhäusel und Limbach ..... donnerstags, ungerade Kalenderwochen  
Ausgabestellen für gelbe Säcke: Kirkel-Neuhäusel: Wasgau-Markt, Goethestr. 66c;  
Limbach: Wasgau-Markt, Hauptstraße 55  
Beschwerden und Reklamationen  
unter Tel. 01803/856000 oder 06897/856000 (Fa. Paulus)  
(*Änderungen werden in den Kirkeler Nachrichten bekannt gegeben.*)

**Kompostieranlage in Limbach:** dienstags, mittwochs und freitags von **16.00 bis 19.00 Uhr** und samstags von **9.00 bis 17.00 Uhr**  
**Wertstoffzentrum Homburg, Am Zunderbaum**  
Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi., Fr., 11.00-17.00 Uhr, Do., 9.00-17.00 Uhr, Sa., 8.00-15.00 Uhr, Tel. 06841/101878

Bitte beachten Sie, dass der Annahmeschluss in der Regel 15 Minuten vor Ende der Öffnungszeiten liegt, um eine Abfertigung bis zur Schließzeit zu gewährleisten.

## Amtliche Bekanntmachungen



### Wir gratulieren!



- 24.05. 80. Geburtstag von Frau Katharina Leibrock, wohnhaft in Kirkel, Ortsteil Limbach, Hauptstraße 81  
25.05. 85. Geburtstag von Frau Wilma Kipper, wohnhaft in Kirkel, Ortsteil Limbach, Niederbexbacher Straße 13  
25.05. 85. Geburtstag von Herrn Karl Freiler, wohnhaft in Kirkel, Ortsteil Limbach, Hauptstraße 149

## Öffentliche Bekanntmachungen



### Wahlbekanntmachung

- Am 26. Mai 2019 finden die Wahlen  
- zum Europäischen Parlament  
- zum Gemeinderat  
- zum Ortsrat  
- zum Kreistag  
statt.

Die Wahlen dauern von 8.00 bis 18.00 Uhr.

- Die Gemeinde ist in 10 allgemeine Wahlbezirke eingeteilt. Für die Europawahl gibt es zudem zwei repräsentative Briefwahlbezirke.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 22.04. bis 05.05.2019 zugestellt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.

Die Briefwahlvorstände treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses für die Europawahl um 15.00 Uhr im Ratssaal der Gemeinde Kirkel, Hauptstraße 12, zusammen.

- Die Wahlberechtigten können nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen sind. Die Wählerinnen und Wähler haben ihre Wahlbenachrichtigung und ihren amtlichen Personalausweis, Unionsbürgerinnen und Unionsbürger ihren gültigen Identitätsausweis, oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wahlberechtigte erhält bei Betreten des Wahlraumes für die Wahl, zu der er wahlberechtigt ist, einen entsprechenden Stimmzettel ausgehändigt, und zwar

- für die EUROPAAWAHL einen weißen Stimmzettel,
- für die GEMEINDERATSWAHL einen gelben Stimmzettel,
- für die ORTSRATSWAHL einen orangefarbenen Stimmzettel,
- für die KREISTAGSWAHL einen grünen Stimmzettel.

Jede Wählerin oder jeder Wähler hat für jede Wahl eine Stimme. Bei der Europawahl enthält der Stimmzettel jeweils unter fortlaufender Nummer die Bezeichnung der Partei und ihre Kurzbezeichnung bzw. die Bezeichnung der sonstigen politischen Vereinigung und ihr Kennwort sowie jeweils die ersten 10 Bewerberinnen und Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge und rechts von der Bezeichnung der oder des Wahlvorschlagsberechtigten einen Kreis für die Kennzeichnung.

Bei der Gemeinderatswahl, der Ortsratswahl und der Kreistagswahl enthalten bei Verhältniswahl die Stimmzettel die zugelassenen Wahlvorschläge in der Reihenfolge ihrer öffentlichen Be-

kanntgabe unter Angabe des Namens der Partei oder Wählergruppe, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese, sowie des Familiennamens, Vornamens und Berufes der ersten fünf Bewerberinnen und Bewerber jeden Wahlvorschlags. Bei Wahlvorschlägen, die in eine Gebietsliste und Bereichslisten gegliedert sind, sind auf der Gebietsliste und den Bereichslisten je die ersten fünf Bewerberinnen und Bewerber mit Familiennamen, Vornamen und Beruf angegeben.

Die Wählerin oder der Wähler gibt die Stimme in der Weise ab, dass sie oder er auf jedem Stimmzettel durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchen Wahlvorschlag sie oder er wählen will.

Die Stimmzettel müssen von der Wählerin oder vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass die Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

- Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss daran erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

- Wer einen Wahlschein hat, kann

a) durch Stimmabgabe an der

- Europawahl in einem beliebigen Wahlbezirk des Saarpfalz-Kreises (sofern der Wahlschein im Saarpfalz-Kreis ausgestellt ist),
- Gemeinderatswahl in einem beliebigen Wahlbezirk seines Wahlbereichs (§ 15 Abs. 3 des Kommunalwahlgesetzes),
- Ortsratswahl in einem beliebigen Wahlbezirk seines Gemeindebezirks (§ 56 des Kommunalwahlgesetzes),
- Kreistagswahl in einem beliebigen Wahlbezirk seines Wahlbereichs - der Gemeinde Kirkel (§ 65 Abs. 2 des Kommunalwahlgesetzes)

oder

b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde/vom Gemeindevahlleiter die amtlichen Stimmzettel, die amtlichen Stimmzettelumschläge sowie die amtlichen Wahlbriefumschläge beschaffen und den Wahlbrief mit den Stimmzetteln (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und den unterschriebenen Wahlscheinen so rechtzeitig an die auf den Wahlbriefumschlägen angegebenen Stelle absenden, dass sie dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingehen. Die Wahlbriefe können auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

- Jede/jeder Wahlberechtigte kann ihr oder sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Das gilt auch für Wahlberechtigte, die zugleich in einem anderen Mitgliedsstaat der Europäischen Union zum Europäischen Parlament wahlberechtigt sind (§ 6 Abs. 4 des Europawahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Kirkel, 26. April 2019

Die Gemeindebehörde/Der Gemeindevahlleiter: Frank John

### Bekanntmachung

Am Montag, 27. Mai 2019, findet um 17.00 Uhr im Ratssaal der Gemeinde Kirkel im Ortsteil Limbach, Hauptstraße 12, eine öffentliche Sitzung des Gemeindevahlausschusses statt.

#### Tagesordnung

- Feststellung des endgültigen Ergebnisses der Gemeinderats-, Ortsrats- und Kreistagswahl vom 26. Mai 2019 in der Gemeinde Kirkel und Verteilung der Gemeinderats- und Ortsratssitze

- Verschiedenes

Der Gemeindevahlleiter: Frank John, Bürgermeister

## Die Verwaltung informiert



### Verkehrsregelung am Mittelaltermarkt auf der Kirkeler Burg (18. u. 19.05.2019)

Nachdem der große Parkplatz am früheren PRAKTIKER-Gelände - wegen der neuen Nutzung als Standort der Vollzugspolizei - nicht mehr zur Verfügung steht und keine geeigneten Alternativen vorhanden sind, muss der Shuttle-Busverkehr wieder eingestellt werden.

Deshalb muss das im Jahre 2018 eingeführte Verkehrskonzept für Großveranstaltungen auf der Burg erneut modifiziert werden.

Aus Anlass des diesjährigen „Mittelaltermarktes“ gelten deshalb - zur Vermeidung von Verkehrsbehinderungen und Freihaltung der Rettungswege - vom 17.05., 14.00 Uhr, bis 20.05.2019, 10.00 Uhr, folgende Verkehrsregelungen:

- Größräumige Sperrung der Zufahrten zur Burg

- Burgstraße bei Kreuzung Ludwig-/Hirschbergstraße und bei Einmündung in den Limbacher Weg sowie bei Einmündung der Luitpoldstraße

- Hirschbergstraße bei Einmündung in die Burgstraße
- Hinter dem Schloss, bei Einmündung in die Wielandstraße
- Im Evagarten, bei Einmündung in den Kohlroterweg
- Schulstraße bei Einmündung in die Blieskasteler Straße
- Im Talgarten, hinter Wanderparkplatz
- Zu den Bruchwiesen, bei Einmündung in die Straße „Im Talgarten“

An den meisten Örtlichkeiten wird ein **Ordnungsdienst** angewendet sein; alle Sperrungen werden mit Zeichen 250 („Verbot für Fahrzeuge aller Art“) und Baken gekennzeichnet, die Zufahrt für Anwohner und Marktteilnehmer ist frei.

- Einrichtung einer **Einbahnstraßenregelung** in folgenden Straßen: beginnend im **Kohlroterweg**, ab **Einmündung der Wielandstraße**, in **Fahrtrichtung Burgstraße**, **dort weiter über den Limbacher Weg und die Straße „Zum Naturfreundehaus“ bis zur Einmündung in die Kaiserstraße (L 119)**
- Absolutes Haltverbot**
  - auf der Südseite des gesamten Kohlroterweges
  - beidseitig in der Burgstraße, nördliches Teilstück zwischen Schloßbergstr. und Einmündung der Hirschbergstraße
  - auf der Ostseite der oberen Burgstraße, zwischen Haus-Nr. 57 und Frauenbrunner Weg
  - auf der Westseite und teilweise auf der Ostseite der Wielandstraße
  - beidseitig im Limbacher Weg
  - wechselseitig in der Straße „Zum Naturfreundehaus“
  - auf der Nordseite der unteren Burgstraße, zwischen Wielandstr. und Hirschbergstr.
  - in der Blieskasteler Straße, auf der Ostseite zwischen Wielandstr. und Schulstr., auf der Westseite zwischen Schulstr. und „Am Mühlenweiher“
  - auf der Ostseite der Ludwigstraße
- Hinweisbeschilderung zu den vorhandenen Parkplätzen:**
  - Marktplatz an der Wielandstraße
  - der Burghalle im Unnerweg
  - am Naturfreibad (Wiesengelände) im Unnerweg
  - neben Naturfreundehaus im Limbacher Weg
  - auf dem Mitfahrer-Parkplatz nördlich des Bahnhofgebäudes (erreichbar über Neunkircher Straße und Straße „Im Forstgarten“)
  - am Friedhof (Zufahrt über Kaiserstr. und Straße „Schöneck“)

**Im Übrigen wird auswärtigen Besuchern empfohlen, mit öffentlichen Verkehrsmitteln anzureisen. Der Bahnhof ist nur 1500 Meter vom Burggelände entfernt; über Eisenbahnstraße, Goethestraße und Burgstraße ist der Mittelaltermarkt in 15 bis 20 Minuten fußläufig gut zu erreichen.**

**Auch die Buslinie 547 (Blieskastel - Kinkel - St. Ingbert) fährt zwischen 9.24 und 17.24 Uhr im 2-Stunden-Takt den Haltepunkt in der Wielandstr. an (ca. 700 m bis zur Burg).**

#### **Hinweis:**

Bei starkem Besucherandrang - insbesondere wenn die maximale Besucherkapazität auf dem Veranstaltungsgelände (1500 Personen) erreicht ist - kann es kurzfristig zu weitergehenden Beschränkungen für den Fahrzeug- und Fußgängerverkehr kommen.

Zur Vermeidung von Behinderungen im Bereich der Rettungswege durch Falschparker werden - insbesondere in unmittelbarer Nähe der Burganlage - Verkehrskontrollen durchgeführt!

Wegen des zu erwartenden hohen Besucherandrangs und des Wegfalls des Shuttle-Busses kann es trotz der vorstehenden Maßnahmen zu Verkehrsbehinderungen kommen; dafür bitten die Gemeinde Kinkel und der „Förderkreis Kinkeler Burg“ schon jetzt alle Betroffenen - insbesondere die Anwohner - um Verständnis.

Der Bürgermeister: Frank John

## **Vollsperrung der L 119 („Auf der Windschnorr“), L 222 („Ostumgehung“) und der L 114 (Hauptstraße) im Ortsteil Limbach**

**hier: Aktualisierung des zeitlichen Ablaufplans**

Der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) hat am 13.05.2019 mitgeteilt, dass der erste Bauabschnitt bereits am 16.05.2019 beendet ist. Dadurch ergeben sich Änderungen im zeitlichen Ablaufplan; dieser sieht - vorbehaltlich geeigneter Witterung - nun folgende Zeitschiene vor:

### **Zweiter Bauabschnitt (vom 16.05. bis 23.05.2019)**

**Sperrung der Hauptstraße (L 114), von der „Limbacher Mühle“ (Haus-Nr. 4) bis ca. 150 Meter nach Einmündung der L 222 in Richtung Altstadt, wie folgt:**

- für Pkw bzw. Kfz bis 2 Meter Breite: einstreifige Verkehrsführung mit Ampelregelung
  - für Lkw bzw. Kfz über 2 Meter Breite: Vollsperrung
- Dabei auch Vollsperrung der Zufahrten in die Hauptstraße von der L 222 („Ostumgehung“) und der Bliesstraße her.
- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
  - Die Zufahrt zum Anwesen Hauptstraße 2 ist teilweise eingeschränkt.

**Dritter Bauabschnitt (von Freitag, 24.05., 9.00 Uhr, bis Montag, 27.05.2019, ca. 5.00 Uhr)**

**Vollsperrung der Hauptstraße von der „Limbacher Mühle“ (Haus-Nr. 4) bis ca. 150 Meter nach Einmündung der L 222 in Richtung**

## **Altstadt und der L 222, Teilstück zwischen „In den Stockgärten“ und der Hauptstraße**

- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
- Die Zufahrt zum Anwesen Hauptstraße 2 ist **nicht** möglich.
- Die Einmündung der Bliesstraße in die Hauptstraße ist ebenfalls gesperrt.

**Vom 27.05. bis 01.06.2019 werden in der L 222, zwischen der Hauptstraße (L 114) und der Straße „In den Stockgärten“ Restarbeiten - unter Vollsperrung - durchgeführt.**

### **Vierter Bauabschnitt (geplant vom 03.06. bis 29.06.2019)**

**Vollsperrung der L 119 („Auf der Windschnorr“) ab dem Ortseingang aus Richtung Homburg bis zum Anwesen Haus-Nr. 6 einschließlich des Kreisverkehrs sowie des Teilstücks der L 222 („Ostumgehung“) vom Kreisverkehr bis zur Straße „Im Dintental“**

- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
- Die Firmen Fred Fischer (Kfz-Handel und Reparaturen), Fahrschule Lehmann/Wolf, Rainer Forster (Gebrauchtwagenhandel), Andrea Brosius (Schönheitspflege) sowie die Gaststätte „Real Pamukkafe“ können angefahren werden; der Imbiss „Euro Snack“ ist nur noch zu Fuß erreichbar.
- Der Anliegerverkehr ist frei bis zur Baustelle; die Zufahrt zu den im unmittelbaren Baustellenbereich liegenden Privatanwesen ist nicht möglich.
- Die Zufahrt zur Straße „Im Dintental“ ist aus Richtung L 114 („Hauptstraße“) gewährleistet.

In den jeweiligen Bauabschnitten sind die erforderlichen überregionalen Umleitungen für den Kfz-Verkehr über das Landstraßennetz ausgeschildert.

Für Radfahrer wird während der kompletten Bauzeit eine Umleitung über den Feldweg entlang der Blies („Adebar-Tour“), Hauptstraße und Bahnhofstraße eingerichtet.

Auch im Bereich des Linienbusverkehrs kommt es zu Änderungen in der Linienführung und evtl. Wegfall von Haltestellen; bitte beachten Sie die Hinweise an den Haltestellen.

Dennoch ist zu erwarten, dass Ortskundige auch innerörtliche Straßen als Umleitung nutzen werden; **deshalb werden auch im Innerortsbereich folgende Haltverbote angeordnet**, um den Verkehrsfluss aufrechtzuerhalten:

#### **im Ortsteil Altstadt:**

- auf der Nordseite der Homburger Straße
- beidseitig in der Ortsstraße, Teilstück zwischen Turmstraße und Ortsausgang

#### **im Ortsteil Limbach:**

- beidseitig in der Straße „Zum Schwimmbad“, Teilstücke
  - zwischen Hauptstraße und Gartenstraße
  - zwischen Friedrichstraße und Brücke über L 119
- auf der Nordseite der Gartenstraße, Teilstück zwischen „Zum Schwimmbad“ und Talstraße
- auf der Nordseite der Friedrichstraße, Teilstück zwischen „Auf dem Bauert“ und Kirchenstraße
- in der Bahnhofstraße
  - beidseitig im Teilstück zwischen Hauptstraße und Bliesstraße und im Einmündungsbereich der Straße „In den Stockgärten“
  - auf der Westseite im Teilstück zwischen Bliesstraße und Friedrichstraße

Außerdem wird an der Einmündung der Gartenstraße/Zum Schwimmbad die Vorfahrtsregelung geändert; der Verkehr in der Straße „Zum Schwimmbad“ wird vorfahrtsberechtigt.

Sollten die vorstehenden Maßnahmen im Innerortsbereich nicht ausreichen, kann es kurzfristig zu weitergehenden Verkehrsbeschränkungen (z. B. Ausdehnung der Haltverbote, Einbahnregelungen) kommen.

Es ist - wegen der hohen Verkehrsbelastung in den gesperrten Straßen - mit erheblichen Verkehrsbehinderungen, insbesondere auf den Umleitungsstrecken sowie im innerörtlichen Bereich, zu rechnen.

Ich bitte alle Betroffenen - im Namen des Landesbetriebes für Straßenbau (LfS) und der ausführenden Baufirma - um Verständnis für die zu erwartenden Verkehrsbehinderungen.

Der Bürgermeister: Frank John

## **Vollsperrung der Talstraße im Ortsteil Limbach**

Die Talstraße im Ortsteil Limbach wird am Samstag, 18.05.2019, in der Zeit von 7.30 bis 15.00 Uhr zwischen der Zufahrt zur Dorphalle und der südlichen Zufahrt zum Festplatz anlässlich einer Sportveranstaltung der Grundschule Limbach für den Kraftfahrzeugverkehr gesperrt.

Ich bitte alle Betroffenen um Verständnis.

Der Bürgermeister: i. A. Reis

## **Verkehrseinschränkungen auf Feld- bzw.**

### **Radweg („Adebar-Tour“) in Kinkel-Altstadt**

Am 26.05.2019 findet im Bereich des Anwesens Ortsstraße 2-4, Kinkel-Altstadt, von 8.00 bis 18.00 Uhr das „Altstadter Spargel- und Erdbeerfest“ statt. Aufgrund des zu erwartenden hohen Besucherandrangs werden die angrenzenden Wiesengrundstücke als Parkflächen genutzt; die Zufahrt zu bzw. Abfahrt von diesen Parkflächen erfolgt über den Feld-/Rad- und Wanderweg östlich der Blies („Adebar-Tour“), wobei die Einfahrt von der Ortsstr. (L 114) her und

die Ausfahrt auf die Straße „Auf der Windschnorr“ (L 119) durch Parkeinweisungspersonal geregelt wird.  
Eine entsprechende Ausnahmegenehmigung zur Nutzung dieses Wegebereichs mit Kraftfahrzeugen wurde durch die Gemeinde Kirkel erteilt.  
Die normale bzw. touristische Nutzung des Rad- und Wanderweges ist möglich; allerdings kann es durch den vorstehend genannten Fahrzeugverkehr vereinzelt zu Einschränkungen kommen.  
Ich bitte alle Betroffenen um Verständnis.  
Der Bürgermeister: i. A. Reis

## Nachruf

Am 05.05.2019 verstarb im Alter von 52 Jahren

# Herr Matthias Uhl

Der Verstorbene war von 1999 bis 2019 bei der Gemeinde Kirkel als Fachangestellter für Bäderbetriebe in den Schwimmbädern beschäftigt. Herr Uhl hat die ihm übertragenen Aufgaben stets pflichtbewusst, zuverlässig und gewissenhaft erfüllt.

Er war ein beliebter und geschätzter Mitarbeiter.  
Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Gemeinde Kirkel  
**Frank John**  
Bürgermeister

Für den Personalrat  
**Gerhard Schwarz**

## Überprüfung der Grabdenkmäler auf den Friedhöfen der Gemeinde Kirkel

Die Gemeinde Kirkel ist verpflichtet, jährlich mindestens einmal alle Grabsteine auf den Friedhöfen bezüglich ihrer Standsicherheit zu überprüfen. Die diesjährige Prüfung, an der auch alle interessierten Nutzungsberechtigten teilnehmen können, findet am Montag, 27.05.2019, wie folgt statt:

Ortsteil Altstadt	ca. 08.15 Uhr
Ortsteil Limbach	ca. 09.00 Uhr
Ortsteil Kirkel-Neuhäusel	ca. 10.15 Uhr

Der Bürgermeister: Frank John

## Badesaison 2019 wird eröffnet!

Endlich ist es so weit. Für alle Freibad-Fans beginnt nun wieder die schönste Zeit des Jahres.  
Das Naturfreibad in Kirkel sowie das Solarfreibad in Limbach werden am 18. Mai 2019 wieder für alle Badegäste geöffnet.  
Unsere Freibäder sind täglich von 9.00 bis 20.00 Uhr geöffnet.  
Auch in dieser Saison ist für das leibliche Wohl an beiden Bädern wieder bestens gesorgt.  
Wir wünschen allen unseren Gästen eine schöne Badesaison.  
Werkleiter und Mitarbeiter des Freizeitbetriebes

## Überprüfung von Ausweispapieren vor der Urlaubszeit

Die Urlaubszeit steht vor der Tür. Bitte vergessen Sie bei Ihren Urlaubsvorbereitungen nicht, die Ausweispapiere auf ihre Gültigkeit zu überprüfen.

Die Beantragung von neuen Ausweispapieren (Personalausweis/Reisepass) sollte wegen der evtl. etwas längeren Bearbeitungszeit bei der Bundesdruckerei in Berlin ca. 4 bis 5 Wochen vor Ablauf der Gültigkeit des bisherigen Dokumentes beim Bürgeramt der Gemeinde Kirkel, Rathaus im Ortsteil Limbach, Hauptstr. 10, Zimmer 6, 7 oder 8, erfolgen.

Denken Sie also rechtzeitig vor Beginn der Urlaubszeit an die Beantragung neuer Ausweispapiere; Sie ersparen sich somit unnötige Aufregungen.

Das Team vom Bürgerservice wünscht einen angenehmen Urlaub und steht Ihnen für weitere Fragen gerne zur Verfügung, Tel.-Nr. (06841) 8098-16, 17 oder 18.

## Öffnungszeiten der Kirkeler Büchereien

**Limbach: Gemeindebücherei**, Hauptstraße 12, Tel. (06841) 8098-43

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de

**Öffnungszeiten:** dienstags von 14.30 bis 18.00 Uhr

**Neuhäusel: Gemeindebücherei/KÖB St. Joseph Kirkel-Neuhäusel**, im Alten Rathaus (Goethestraße 9), Tel. (06849) 315

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de und koeb.kirkel@bistum-speyer.de

**Öffnungszeiten:** mittwochs von 16.00 bis 18.00 Uhr, freitags von 15.00 bis 17.00 Uhr

**Altstadt: Gemeindebücherei**, neben Feuerwehrschießraum am Dorfplatz

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de

**Öffnungszeiten:** donnerstags von 14.30 bis 17.00 Uhr

Auf Ihren Besuch in einer unserer Büchereien freuen wir uns.

Ihr Bücherei-Team

## Das Standesamt informiert

Frau Anne Kathrin Reif und Herr Arne Christian Zimmer, beide wohnhaft in 66459 Kirkel, In den Pfuhläckern 13, haben ihre Ehe angemeldet. Die Trauung findet am 24. Mai 2019 in der Limbacher Mühle statt.

Frau Jessica Ramona Galla und Herr Christian Michael Meyes, beide wohnhaft in 66459 Kirkel, Niederbexbacher Straße 27, haben ihre Ehe angemeldet. Die Trauung findet am 27. Mai 2019 in der Limbacher Mühle statt.

## Andere Behörden



### Verbraucherzentrale des Saarlandes e. V.

**Heizen mit Strom ist meist unwirtschaftlich. Nachtspeicher- und Infrarot-Heizungen auf dem Prüfstand** - Die Sonne scheint, der Wind weht, da liegt es nahe, überschüssigen Strom in Wärme umzuwandeln. „Strom ist eine edle Energieform“, so Christine Mörigen, Energieberaterin der Verbraucherzentrale. „Heizen mit Strom gleicht dem Butterschneiden mit der Elektrosäge“:

Einige Studien wollen zeigen, dass das Heizen mit Strom günstiger sei, als das Heizen mit anderen Brennstoffen. Hier muss man genau hinschauen, Investitionskosten und Brennstoffkosten über einen Zeitraum von ca. 20 Jahren hochrechnen. Darüber hinaus muss man sich fragen, ob es Sinn macht den Stromverbrauch immer weiter in die Höhe zu treiben.

Infrarot-Heizungen arbeiten mit einem etwas höheren Anteil an Strahlungswärme. Daher reichen laut Herstellern niedrigere Raumtemperaturen aus für ein behagliches Wohnklima. Allerdings verbraucht die Infrarotheizung im Unterschied zu Nachtspeicherheizungen vor allem tagsüber Strom, zu derzeit durchschnittlich 29 Cent pro kWh (zum Vergleich: Gas ca. 6,5 Cent pro kWh, Heizöl ca. 7 Cent pro kWh und Holzpellets umgerechnet ca. 5 Cent pro kWh). Diese hohen Betriebskosten werden auch durch die relativ niedrigen Anschaffungskosten und geringere Verbräuche nicht wettgemacht.

„Generell sind Elektrodirektheizungen nur in wenigen Einzelfällen sinnvoll“, fasst Christine Mörigen zusammen. „Allerdings ist der Umstieg auf ein anderes Heizsystem auch nicht ganz unkompliziert, Leitungen müssen verlegt und Heizkörper montiert werden.“ Bevor über den Austausch der Heizung entschieden werde, sollten Verbraucher daher unbedingt eine unabhängige Beratung in Anspruch nehmen.

Bei allen Fragen zu effizienten Heizsystemen hilft die Energieberatung der Verbraucherzentrale. Die Beratungstermine in einem der 19 Stützpunkte im Saarland sind seit Anfang des Jahres 2019 kostenfrei. Alternativ kann auch ein Detail-Check zum Thema Heizungstausch am Objekt durchgeführt werden. Der Kostenanteil für einen Detail-Check beträgt 30 Euro.

Die unabhängige Energieberatung wird gefördert vom Bundesministerium für Wirtschaft und Energie. Mehr Information unter [www.verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://www.verbraucherzentrale-energieberatung.de) oder unter [www.verbraucherzentrale-saarland.de](http://www.verbraucherzentrale-saarland.de) Termine zur persönlichen Beratung können vereinbart werden unter **Tel. (0800) 809802400** (kostenfrei) oder direkt in der Beratungsstelle.

**Anmeldung zur Energieberatungen in:**

**Blieskastel** in der Volkshochschule, Am Schloss, Tel. (06842) 924310 oder (0681) 5008915

**St. Ingbert** im Rathaus, Am Markt 12, Zimmer 103, Tel. (06894) 130

## Demographiepakt für

### zukunftsfähige Dörfer und Städte im Kreis

**Saarpfalz-Kreis wirbt 2,2 Millionen Euro Fördermittel für die Gestaltung des gesellschaftlichen Wandels ein** - Seit 2015 gibt es den Demographiepakt des Saarpfalz-Kreises. Seitdem hat der Demographiebeauftragte Mark Herzog rund 2,2 Millionen Euro für die Gestaltung zukunftsfähiger Dörfer und Städte im Saarpfalz-Kreis eingeworben.

Auch im Saarpfalz-Kreis verändert sich vieles. Die Menschen leben länger, Kinder verlassen für Ausbildung, Studium und Beruf das Saarland, Vereine haben es zunehmend schwerer, und das Berufsleben stellt zunehmend höhere Anforderung an Flexibilität und an die Bereitschaft, lebenslang zu lernen. Diese und weitere Entwicklungen haben Auswirkungen auf das Zusammenleben und verändern die Anforderungen an den Saarpfalz-Kreis, der es sich zur Aufgabe gemacht hat, die Veränderungen auch als Chance zu verstehen und sie zur Weiterentwicklung der Angebote für die Bürgerinnen und Bürger zu nutzen. Dazu wurde beim Saarpfalz-Kreis die Stabsstelle zur Gestaltung des gesellschaftlichen Wandels etabliert. Landrat Dr. Theophil Gallo betont: „Unter dem Dach des Demographiepaktes haben wir mit der Stabsstelle eine Anlaufstelle geschaf-

fen, die es uns ermöglicht, unsere Rolle als Moderator und Impulsgeber für die positive Gestaltung unserer Zukunft wahrzunehmen.“ Diese Rolle wird inzwischen auch bundesweit positiv wahrgenommen. So wurde der Saarpfalz-Kreis mit dem Demografie-Exzellenz Award ausgezeichnet, für den deutschen Engagementpreis nominiert, und er ist bundesweit mit seiner Expertise gefragt. Der Leiter der Stabsstelle, Mark Herzog, ist überzeugt: „Insbesondere in der Zusammenarbeit mit den Kommunen, mit den Bürgern vor Ort und mit lokalen Unternehmen liegt ein großes Gestaltungspotential. Dieses möchten wir gemeinsam entdecken und nutzen.“ Dies habe sich in den verschiedenen Projekten bereits gezeigt und bewährt. Im Projekt Kultur+ im Saarpfalz-Kreis wurden bisher in allen Kreisteilen 26 Projekte im kulturellen Bereich mit 152.000 Euro durch Mittel der Kulturstiftung des Bundes gefördert. In diesem Rahmen hat der Saarpfalz-Kreis mit rund 60 Kooperationspartnern wie Schulen, Kindertagesstätten, Vereinen und privaten Initiativen zusammengearbeitet, um über alle Sparten hinweg kulturelle Angebote zu ermöglichen. „Diese Fördermittel hat der Kreis als eine von vier Regionen bundesweit ausschließlich zugunsten seiner sieben Städte und Gemeinden und der hier lebenden Kulturtreibenden einwerben können“, betont der Landrat in diesem Zusammenhang.

„Vereine leisten einen wesentlichen Beitrag zum sozialen Leben im Dorf und zum Zusammenhalt in der Gesellschaft. Sie möchten wir unterstützen und auf ihre Bedürfnisse eingehen“, führt Mark Herzog aus und ergänzt: „Derzeit arbeiten wir gemeinsam mit Vereinen daran, einen Instrumentenpool und einen Notenpool einzurichten, der dann von diesen genutzt werden kann.“

In der Stabsstelle hat sich die Leitstelle Lebenslanges Lernen als Anlaufstelle und Kooperationspartner zur Gestaltung der kommunalen Bildungslandschaft entwickelt. Das Bundesministerium für Bildung und Forschung förderte zunächst die Entwicklung der Lernwelt Saarpfalz. Neben den KITAs und Schulen finden sich hier auch Angebote des Lernens in der Freizeit, Beratungsangebote, ein Bildungsnavi und spezielle Bildungsangebote für Neuzugewanderte. Derzeit entsteht als Dienstleistung für die kreisangehörigen Kommunen ein Daten- und Statistikservice, der in der Planung von Bildungsangeboten und Einrichtungen einen deutlichen Mehrwert bieten soll.

In den Startlöchern steht die - durch das Bundesministerium für Landwirtschaft und Ernährung geförderte - Modellregion „Länger zu Hause Leben“. Diese hat zum einen das Ziel, als digitale vertrauenswürdige Dorfplattform zu fungieren, um die Dorfgemeinschaften zu stärken und soziale Teilhabe zu ermöglichen.

Zum anderen sollen durch die Verknüpfung bewährter familiärer und nachbarschaftlicher Unterstützungsstrukturen mit neuen digitalen Möglichkeiten Menschen, die sich um andere kümmern, entlastet werden und durch neue Angebotsformen auch Menschen mit Unterstützungsbedarf ein selbstbestimmtes Leben in den eigenen vier Wänden ermöglicht werden. „Hier haben wir ein Hauptaugenmerk auf den dörflichen Strukturen im südlichen Landkreis. In der Zusammenschau mit den vielfältigen Initiativen des Saarpfalz-Kreises, beispielsweise mit dem Kreiskrankenhaus oder der Regionalentwicklung, ergeben sich hier neue und interessante Gestaltungsmöglichkeiten“, stellt Landrat Dr. Theophil Gallo abschließend fest. Weitere Informationen gibt es im Internet unter: [www.saarpfalz-kreis.de](http://www.saarpfalz-kreis.de), [www.lernwelt-saarpfalz.de](http://www.lernwelt-saarpfalz.de), [www.kultur-plus.com](http://www.kultur-plus.com). Oder per E-Mail: [Mark.herzog@saarpfalz-kreis.de](mailto:Mark.herzog@saarpfalz-kreis.de).



Mark Herzog und Theophil Gallo auf dem Demografiekongress in Berlin

Foto: Carl-Friedrich Höck

## Kreiskrankenhaus setzt Wachstumskurs fort

**Neue Facharztpraxis für Radiologie wird den Gesundheitsstandort St. Ingbert weiter stärken** - Den offiziellen Spatenstich für die neue Facharztpraxis für Radiologie am Kreiskrankenhaus St. Ingbert nahmen Landrat Dr. Theophil Gallo, Geschäftsführer der Kreiskrankenhaus St. Ingbert GmbH, zum Anlass, über die Entwicklung des Kreiskrankenhaus mit Daten und Zahlen zu informieren.

Die Kreiskrankenhaus St. Ingbert GmbH wird das Geschäftsjahr 2018 mit einem ausgeglichenen Betriebsergebnis abschließen. „Ursächlich hierfür sind das hohe Engagement aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Unternehmens sowie die stetig steigende Inanspruchnahme unseres Krankenhauses sowie der Geriatrischen Rehaklinik am Standort zur ambulanten, stationären und rehabilitativen Behandlung“, erläuterte der Landrat.

Die Zahl der stationär im Kreiskrankenhaus St. Ingbert behandelten Patienten ist im Zeitraum 2015 bis 2018 um mehr als 17 Prozent auf rund 8300 Patienten angestiegen. Auf deutliche Zuwachsraten können die allgemein-chirurgische Abteilung, die Klinik für HNO-Heilkunde und die akutgeriatrische Klinik verweisen.

Die Geriatrische Rehaklinik am Standort des Kreiskrankenhauses ist ein wesentlicher Unternehmensbestandteil und hat im abgelaufenen Geschäftsjahr zur positiven wirtschaftlichen Entwicklung beigetragen. Die Einrichtung mit 50 stationären und 10 teilstationären Betten war im Jahr 2018 voll ausgelastet, dies insbesondere aufgrund der hohen medizinischen und pflegerischen Qualität der Klinik.

Zur positiven Entwicklung trägt auch das Medizinische Versorgungszentrum (MVZ) des Kreiskrankenhauses bei. Die MVZ Gesundheitspark Saarpfalz gGmbH wurde im Jahr 2014 gegründet und ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Kreiskrankenhaus St. Ingbert GmbH. Die Gesellschaft betreibt seit dem Jahr 2014 an den Standorten St. Ingbert und Blieskastel (Nebenbetriebsstätte) Facharztpraxen mit den Fachrichtungen Chirurgie und Orthopädie. Zum 1. April 2019 wurde das Medizinische Versorgungszentrum um eine Nebenbetriebsstätte am Standort Saarbrücken, Stadtteil Rotenbühl, erweitert. Um die Präsenz von Fachärzten auch im ländlichen Raum zu stärken, stellten der Landrat und Thorsten Eich ein weiteres MVZ im Bereich Gersheim oder Mandelbachtal in Aussicht: „Es ist uns ein Anliegen, mit der Expertise des Kreiskrankenhauses unmittelbar vor Ort zu sein. Nähe schafft Vertrauen. Wir helfen der Bevölkerung im südlichen Saarpfalz-Kreis, in dem wir ihr ein gutes Stück entgegenkommen.“

**Radiologie am Krankenhausstandort** - Im Zuge des stetigen Ausbaus des Krankenhaus- und Gesundheitsstandortes St. Ingbert haben nun auch die Baumaßnahmen zur Errichtung einer Facharztpraxis für Radiologie begonnen. Die Radiologiepraxis entsteht in den Räumlichkeiten des ehemaligen Verwaltungsgebäudes, welches sich direkt neben dem Haupteingang des Krankenhauses befindet. „Die Bürgerinnen und Bürger der Region werden zukünftig von einem ganzheitlichen Versorgungskonzept mit kürzeren Wartezeiten und der Vermeidung von Doppeluntersuchungen profitieren. Die Radiologie bringt einen extremen Mehrwert für das Kreiskrankenhaus. Ich bin sehr froh, dass unser langjähriger Kooperationspartner, die Xcare-Gruppe, ihr Engagement am Krankenhausstandort verstärkt“, betont Thorsten Eich. Er und der Landrat dankten Dr. Christoph Buntru, dem Geschäftsführer der Gruppe, ausdrücklich für die positive Standortentscheidung.

So wird zukünftig erstmalig ein Magnetresonanztomograph (MRT) zur Verfügung stehen, mit dem radiologische Untersuchungen auf dem modernsten wissenschaftlichen Stand in Medizin und Technik durchgeführt werden. Die Gesamtmaßnahme zur Errichtung und Inbetriebnahme der radiologischen Facharztpraxis umfasst ein Investitionsvolumen in Höhe von rund 2,6 Millionen Euro, wobei auf das MRT-Gerät und die dazugehörige medizintechnische Ausstattung rund 1,3 Millionen Euro entfallen. Zum sicheren Betrieb des MRT werden die Stadtwerke St. Ingbert in unmittelbarer Nähe zur Praxis eine neue Trafostation errichten.

„Es sind in den vergangenen drei Jahren die richtigen unternehmerischen Entscheidungen am Kreiskrankenhaus getroffen worden. Das Klima stimmt“, resümierte der Landrat abschließend.

## „Diese Chance sollten, müssen wir nutzen“

**Landrat Dr. Theophil Gallo fordert „Qualifizierungsoffensive Digitalisierung“** - Wir befinden uns mitten im umfassenden Prozess der Digitalisierung, mit allen Vor- und Nachteilen. Mit einem drohenden Wegfall von Arbeitsplätzen einher geht ein zunehmender, deutlich spürbarer Mangel an qualifizierten Arbeitskräften im Bereich der IT. Aber auch darüber hinaus mangelt es oft an grundlegendem Wissen, das dem Einzelnen die notwendige Sicherheit gibt. Landrat Dr. Theophil Gallo sieht deshalb die dringende Notwendigkeit, mit einer „Qualifizierungsoffensive Digitalisierung“ interessierten Bürgerinnen und Bürgern, vor allem Berufstätigen, das nötige Rüstzeug zu vermitteln.

„Was man zu verstehen gelernt hat, fürchtet man nicht mehr“, sagte einst die Nobelpreisträgerin Marie Curie (1867-1934), Physikerin und Chemikerin polnischer Herkunft. „Das Thema Digitalisierung darf keine Angst erzeugen. Nur so wird ein selbstverständlicher, offener Umgang damit möglich. Der Saarpfalz-Kreis kann dazu beitragen, den Zugang zu Grundkenntnissen der Digitalisierung zu koordinieren. Diese Chance sollten, müssen wir nutzen“, so Landrat Dr. Gallo, „wir sind bereits in der Lage, für diese Qualifizierung auf bestehende Kooperationen zurückgreifen, wir müssen in der Folge neue Partner gewinnen.“

Mit der Hochschule Kaiserslautern kooperiert der Saarpfalz-Kreis seit drei Jahren mit guten Erfolgen im gegenseitigen Knowhow-Transfer. Mit den Professoren Dr. Hans-Joachim Schmidt, Präsident der Hochschule Kaiserslautern, und Dr. Michael Jacob, verantwortlich für das Lehrgebiet Information Management am Campus Zwei-

brücken, wird in einem ersten Treffen am 15. Mai in der Kreisverwaltung konkret über inhaltliche Bausteine der Qualifizierungsoffensive und ihre Umsetzungsmöglichkeiten in Zusammenarbeit mit der Hochschule Kaiserslautern beraten. Mit am runden Tisch sitzt auch Dr. Ulrike Zawar, Geschäftsbereichsleiterin Arbeit und Soziales, die sich „Digitalisierung“ als Querschnittsthema in Fortbildungsangeboten des Jobcenters für verschiedene Berufssparten vorstellen kann und/oder auch eine Verstärkung der Angebote der Kreisvolkshochschule in Sachen Grundbildung Digitalisierung. Dr. Thomas Burmeister, IT-Experte in der Kreisverwaltung, unterstützt diese Qualifizierungsoffensive ebenfalls wegen der Chance, Bürgerinnen und Bürger für die Digitalisierung weiter zu sensibilisieren und zu motivieren.

„Wir werden umgehend das Know-how, die Förder- und Ausbildungsmöglichkeiten und weitere Partner einbinden, um diese Qualifizierung für die Menschen im Saarpfalz-Kreis und darüber hinaus konkret anbieten zu können“, so Landrat Gallo abschließend.

## Investitionen in die Bildung sind Investitionen in die Zukunft

**Der Landrat des Saarpfalz-Kreises fordert dringend einen zeitgemäßen Umgang mit dem Kreditrahmen für Gemeindeverbände** - Derzeit wird auf Landesebene diskutiert, inwieweit die Schuldenbremse anlässlich des bestehenden Investitionsstaus und vor dem Hintergrund der - aufgrund der anhaltenden Niedrigzinsphase - historisch guten Finanzierungsbedingungen überhaupt sinnvoll ist. Die Saarbrücker Zeitung zitierte jüngst den Direktor des Instituts der deutschen Wirtschaft (IW) damit, dass die Schuldenbremse bei einem unübersehbaren Investitionsbedarf den politischen Handlungsspielraum mindere und einer ökonomischen Grundlage entbehre. Auf der kommunalen Ebene stellt sich ebenso die Frage, wie mit dringenden Investitionen umgegangen werden soll. Auch dort gibt es eine Schuldenbremse: der Kreditrahmen, den die Kommunalaufsicht für jede Kommune im Rahmen der Haushaltsgenehmigung festlegt. Der Landrat des Saarpfalz-Kreises, Dr. Theophil Gallo, sieht hier dringenden Handlungsbedarf und fordert nunmehr angesichts der guten Rahmenbedingungen eine umgehende Lockerung dieses Korsetts und die Freigabe für unabhängige Investitionen.

Bei jeder Haushaltsgenehmigung spielt der für Investitionen maßgebliche Kreditrahmen eine entscheidende Rolle, führt zu teilweise langwierigen Diskussionen mit der Kommunalaufsicht und dadurch zu Verzögerungen im Genehmigungsverfahren. Dabei ist der Investitionsbedarf nicht wegzudiskutieren, er ist vielmehr unabdingbar. „Der weitaus größte Teil der Investitionen im Saarpfalz-Kreis bezieht sich auf die sich in der Trägerschaft des Kreises befindenden Schulen“, betont der Landrat. In den Jahren 1992 und 1997 sind insgesamt zehn Schulen in die Trägerschaft des Kreises gewechselt, deren Bausubstanz zum Zeitpunkt des Übergangs in einem völlig unzureichenden Zustand war. Seit dieser Zeit hat der Kreis in diese Schulen einen fast dreistelligen Millionenbetrag investiert.

„Dennoch ist in den Schulen noch lange keine zufriedenstellende Situation erreicht“, stellt der Landrat fest. Man habe es in vielen Fällen mit alten Bauwerken zu tun, die teilweise - wie etwa das Von-der-Leyen-Gymnasium in Blieskastel oder das Leibniz-Gymnasium in St. Ingbert - sogar unter Denkmalschutz stehen. Alleine dadurch entstünden höhere Unterhaltungs- und Sanierungskosten. Zudem stünden die Schulen heutzutage insgesamt vor höheren Anforderungen. Gründe dafür seien beispielsweise die Umsetzung von Nachmittagsbetreuungsangeboten und Ganztagsklassen, führt der Landrat weiter aus. Diesen Anforderungen müsse man als Schulträger gerecht werden und bestimmte Ausbauschritte seien einfach unverzichtbar, „das aktuelle Platzangebot ist schon nicht mehr ausreichend“. Auch die Digitalisierung der Schulen könne nicht nur rein auf die technischen Anlagen reduziert werden. Es seien teilweise weitergehende bauliche Veränderungen und alternative Raumprogramme notwendig. Es werde nach den derzeitigen Prognosen weiteren Platzbedarf geben, die Zahl der Grundschüler steige rasant, so das Bildungsministerium vor einigen Tagen.

Das Immobilienmanagement des Saarpfalz-Kreises hat den kreditfinanzierten Investitionsbedarf im Schulbau für die kommenden Jahre mit rund 75 Millionen Euro beziffert. Man geht dabei von einem absoluten, rein funktionalen Mindeststandard aus, „es handelt sich nicht um Luxusausgaben, im Gegenteil, wir erhalten bzw. schaffen damit Werte und investieren in die Zukunft unserer Kinder“, so Gallo.

„Es ist deshalb völlig illusorisch, in den nächsten Jahren an eine Reduzierung der Kredite zu denken“, betont Landrat Dr. Gallo. Zudem wäre es unter dem Gesichtspunkt der Generationengerech-

tigkeit unverantwortlich, das momentan noch günstige Zinsniveau nicht zu nutzen und stattdessen die Schulen in ihrem schlechten Zustand den nachfolgenden Generationen zu übergeben. Diese müssten dann die Versäumnisse bzw. Unterlassungsstunden zu dann weitaus höheren Kosten beheben. Alleine von 2013 bis 2018 war beim Baupreisindex eine Teuerungsrate von 14,2 Prozent zu verzeichnen.

„Mein Ziel ist es, in den nächsten sechs Jahren über die Genehmigung zusätzlicher Kredite den Investitionsstau von ca. 75 Millionen Euro deutlich abzubauen zu versuchen. Ich will nicht warten, bis wir irgendwann Geld vom Bund oder vom Land dafür bekommen, dann ist es zu spät. Wir müssen das Geld jetzt in die Hand nehmen dürfen.“ „Die Kommunalaufsicht muss diese Sachlage im Genehmigungsverfahren würdigen“, fordert der Landrat und ergänzt: „Selbstverständlich ist es deren Aufgabe, die nachhaltige Handlungsfähigkeit der Kommunen zu überwachen. Gerade deshalb ist aber der restriktive Umgang mit Investitionskrediten unter den derzeitigen Umständen aus ökonomischer Sicht kontraproduktiv.“ Im Gegenteil müsse gerade unter dem Gesichtspunkt der Handlungsfähigkeit jetzt investiert werden. Gegenfalls müsse man über ein Investitionsprogramm nachdenken, das über alle Ebenen hinweg mitgetragen wird.

„Ich werde die Thematik auch über den Landkreistag zur umfassenden Diskussion vorschlagen. Mir geht es nicht um eine Sonderlösung für den Saarpfalz-Kreis, sondern um eine generelle, zeitgemäße Regelung für die Gemeindeverbandsebene. Notfalls muss man sehr schnell die rechtlichen Rahmenbedingungen ändern, damit die Kommunalaufsicht zustimmen kann“, stellt der Landrat des Saarpfalz-Kreises abschließend klar.

## Ende des amtlichen Teiles



**König**  
...Schöne Dächer

- Dächer & Fassaden
- Klempnerarbeiten
- Photovoltaik-Anlagen

Andreas König, Dachdeckermeister, 66459 Kirkel-Limbach  
**Telefon 0 68 41 / 98 27 37**



**claus bächle**  
heizöl gmbh

Immer auf der Seite seiner Kunden

**Telefon 0 68 41 / 6 09 34**

**SCHREINEREI**  
**W. RISCH** GMBH

seit über **40 Jahren**

66440 Blieskastel  
Blickweilerstraße 27  
Tel (0 68 42) 45 06  
[www.schreinerei-w-risch.de](http://www.schreinerei-w-risch.de)

**REHAU-Kunststoff Fenster**

Wir bauen Ideen!

- Restaurierung
- Möbel nach Maß
- Treppen
- Haustüren
- Fenster
- Zimmertüren
- Parkett
- Küchen
- Klapppläden
- Reparaturdienst



**RENAULT**  
Passion for life

**Ihre Nr.1 in St.Ingbert wenn es um RENAULT & DACIA geht !!!**

**AUTOHAUS ERICH BENDER**  
**RENAULT & DACIA - Vertragshändler**

**Obere Kaiserstraße 7-11 • 66386 St.Ingbert - Rohrbach • Tel. 06894 / 5621**

[www.autohaus-erich-bender.de](http://www.autohaus-erich-bender.de)

**Wir sind IHR einziger RENAULT & DACIA - Vertragshändler in St.Ingbert !!!**





## Schulnachrichten



### Fairtrade - auch mit Computermäusen

**Ein Projekt der Gemeinschaftsschule Kirkel** - Wer kennt es nicht? Man kauft sich eine neue Computermaus, freut sich über den günstigen Preis und denkt sich nichts weiter dabei. Aber was steckt eigentlich hinter diesen vermeintlichen Schnäppchen? Ganz einfach, sie sind so billig, weil die Bauteile von so einer Maus größtenteils unfair produziert werden. Dass das auch anders geht, zeigt die Gemeinschaftsschule Kirkel.



Eine der weitgehend fair hergestellten Computermäuse.

Die Schüler der Klassenstufe 7 hatten am 8. und 9. Mai selbst die Möglichkeit, die bisher fairsten Computermäuse der Welt zu löten. Sie bestehen zwar noch nicht zu 100 % aus fairen Materialien, aber sie nähern sich Schritt für Schritt dem scheinbar unerreichbaren Ziel einer wirklich ohne jegliche Ausbeutung erzeugten Computermaus. Diese Mäuse kosten zwar etwas mehr als herkömmliche, aber dafür wurden die Bausätze eben fast vollständig fair hergestellt: ohne Kinderarbeit und mit angemessenem Lohn für die Arbeiter, sodass sie ihre Familien ernähren können. Zudem auch mit gutem Arbeitsklima und Urlaubsanspruch.

Die Bausätze wurden in einem zweitägigen Projektunterricht von den Schülerinnen und Schülern zu voll funktionsfähigen PC-Mäusen zusammengelötet. Und diese können nun für den angemessenen Preis von 25 Euro sogar erworben werden. Interessierte wenden sich bitte an die Gemeinschaftsschule, Hauptstraße 75, 66459 Kirkel-Limbach, Tel. (06841) 980040.

Diese Computermaus ist erst ein kleiner, dennoch bedeutender Schritt in die Zukunft der fairen Elektronik. „Wer in einem großen Elektronik-Discounter billige Geräte kauft, nimmt unfaire Bedingungen bei Arbeitern weltweit in Kauf. Die faire Maus ist ein kleiner Beitrag, dem entgegenzuwirken“, erläuterte Alexander Beer, Physiklehrer an der Gemeinschaftsschule, der für die Planung und Durchführung des Projekts verantwortlich war. Und er fügte hinzu: „Was jeder darüber hinaus tun kann, ist: Handys länger benutzen (z. B. 5 statt nur 2 Jahre), Geräte reparieren lassen oder auch kaputte Geräte zum Recycling geben, um viele wertvolle Rohstoffe wiederzuverwerten.“

Was Nahrungsmittel, Kleidung und andere Dinge angeht, ist die Menschheit mit der nachhaltigen Produktion schon sehr weit gekommen. Tee, Kakao, Schokolade, Kaffee, Kleidung, Fußbälle und sogar Grabsteine kann man heutzutage schon fair erwerben. Da ist es doch an der Zeit, dass wir Konsumenten auch auf die Hersteller von Elektronikprodukten Druck ausüben, damit sie nach und nach zu einer fairen Produktionsweise übergehen.

Nina Dejon, Hannah Steinmetz und Lea Goletz/  
Homepage-AG der Gemeinschaftsschule Kirkel



Physiklehrer Alexander Beer erklärt Celina Herrmann und Lilli Roterger, wie die Teile der PC-Maus verlötet werden.

[www.kirkel.de](http://www.kirkel.de)



## Kultur im Bildungszentrum Kirkel:



**bossa'68 - Caipirinha Grooves**  
Am Dienstag, 21. Mai 2019, gibt es Bossa Nova, Soul und Easy-Listening auf der Kulturbühne des Bildungszentrums Kirkel zu hören. Die Veranstaltung beginnt um 19.00 Uhr. Der Eintritt ist frei, eine Platzreservierung ist aber erforderlich.

Musik zum Träumen bis hin zu tanzbaren Grooves - die Saarbrücker Band bossa'68 hat sich überwiegend dem Bossa Nova der Sechziger Jahre verschrieben: „Mas que nada“ und „The Girl from Ipanema“ heißen die bekanntesten Titel im Repertoire der sechsköpfigen Formation.

Aber auch Soul- und Easy-Listening-Stücke werden gerne verwendet, wenn die Combo ihre musikalische Reise durch die vergangenen Jahrzehnte antritt.

Cooler Retro-Sounds erschaffen die passenden Klangfarben zum Caipirinha an der Bar oder zum Loslassen auf der Tanzfläche.

Als Zutaten verwendet bossa'68 Schlagzeug, Percussion, Kontrabass und E-Bass, Akustik- und E-

Gitarre, Hammond-Orgel und Fender Rhodes-Piano sowie mehrstimmigen Gesang.

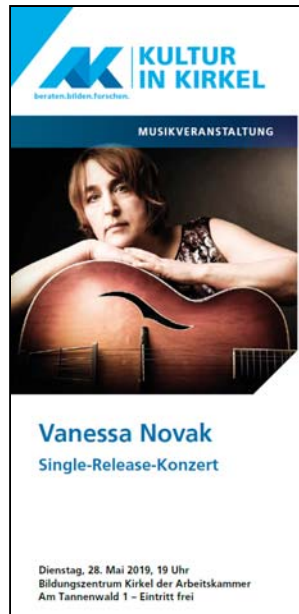
Das Anliegen der Band ist es, den Bossa Nova ein wenig vom Staub zu befreien und zu zeigen, wie modern diese Musik auch heute noch klingt.

Besetzung: Lilly Pazmann: Gesang, Sebastian Dingler: Kontrabass, Gesang, Stefan Berger: Fender Rhodes, Hammond, Gesang, Klaus Pliet: Gitarre, Gesang, Rolf Jacob: Schlagzeug, Michael Zimmer: Percussion

Freuen Sie sich auf einen unterhaltsamen Abend mit **Bossa'68** am **Dienstag, 21. Mai 2019, 19.00 Uhr**, im Bildungszentrum Kirkel der Arbeitskammer des Saarlandes.

**Der Eintritt ist frei, eine Platzreservierung (Tel. 06849/909-0) ist allerdings notwendig.**

**Aktuelle Infos und Online-Reservierung** unter <https://bildungszentrum-kirkel.de>.



**Vanessa Novak - Single-Release-Konzert**  
Gleich zwei neue Singles wird Vanessa Novak bei ihrem Konzert am Dienstag, 28. Mai 2019, auf der Kulturbühne des Bildungszentrums Kirkel vorstellen. Die Veranstaltung beginnt um 19.00 Uhr. Der Eintritt ist frei, eine Platzreservierung ist aber erforderlich.

Vanessa Novak ist seit einigen Jahren eine feste Größe in der deutschen Americana-Szene. Die Darmstädter Singer-Songwriterin findet ihre Themen in dem, was viele im Alltag bewegt: Erinnerungen, Liebe und Enttäuschungen, Familienleben.

Und wie sie daraus Songs macht ist richtig gut: Sie setzt die Wörter und Bilder fein, ist scharfe Beobachterin mit Witz, kleidet die Texte in geerdete Musik zwischen Country, Folk und Blues. Sie hat eine berührende Stimme, ihr Fingerpicking an der Gitarre ist stark.

Obwohl ihr vorläufig letztes Album „Bound To Change“ nun auch schon ein paar Jahre zurückliegt,

war sie in dieser Zeit immer musikalisch unterwegs, schrieb Songs und spielte. Viele eigene Konzerte oder Gastauftritte sind der Beweis.

Im Februar und Mai hat sie zwei neue Songs veröffentlicht, diese wird Vanessa Novak auf dem Konzert im BZK auch vorstellen.

Freuen Sie sich auf einen schönen Abend mit **Vanessa Novak** am **Dienstag, 28. Mai 2019, 19.00 Uhr**, im Bildungszentrum Kirkel der Arbeitskammer des Saarlandes.

**Der Eintritt ist frei, eine Platzreservierung (Tel. 06849/909-0) ist allerdings notwendig.**

**Aktuelle Infos und Online-Reservierung** unter <https://bildungszentrum-kirkel.de>.





Seniorenheim Höcherberg gGmbH  
Amselstraße 1 · 66450 Bexbach  
Tel.: 0 68 26 / 93 23-0 · Fax: 0 68 26 / 93 23-24  
www.sh-hoecherberg.de

# Bei uns sind Sie zu Hause

- Stationäre Pflege
- Kurzzeitpflege
- Palliativpflege
- offener Demenzbereich
- Großzügige Außenanlage mit Sinnesgarten

www.sh-hoecherberg.de

## Jugend-Info



### Tagesfahrt in den Erlebnispark Tripsdrill

Es ist Wochenende, ein schöner Frühlingstag ... was gibt es Cooler als in einen Park zu fahren, in dem man jede Menge spannende Sachen entdecken und richtig Spaß haben kann.

Auf dem langen Walderlebnispfad könnt ihr viel Interessantes über die Tier- und Pflanzenwelt im Wald erfahren. Dazu gibt es jede Menge Spielgeräte und Ausstellungsstücke, die ihr selbst ausprobieren könnt. Genügend Möglichkeit zum Austoben, Schaukeln oder Rutschen bietet der große Abenteuerspielplatz. Wie wäre es jetzt mit einem kleinen Adrenalinrausch auf der Achterbahn? Kein Problem ... hier ist für jedes Alter etwas dabei. Ein spritziges Vergnügen bietet euch die Badewannenfahrt zum Jungbrunnen, die Wildwasser-Schussfahrt ist die höchste Europas.

Also, auf geht's ... langweilig ist woanders!

**Leistungen:** Hin- und Rückfahrt in einem modernen Reisebus, Eintritt, Unfall- und Gruppenhaftpflichtversicherung, Betreuung durch hauptamtliche Jugendpfleger des Jugendamtes und der Städte und Gemeinden des Saarpfalz-Kreises

**TeilnehmerInnen:** 42 TeilnehmerInnen aus dem Saarpfalz-Kreis im Alter von 8-15 Jahren

**Termin:** 18.05.2019, **Teilnehmerbeitrag:** 18,00 Euro. Der Teilnehmerbeitrag wird komplett bei der Abfahrt erhoben.

**Veranstalter:** das Jugendamt des Saarpfalz-Kreises und die JugendpflegerInnen der Städte Bexbach, Blieskastel, Homburg und St. Ingbert sowie der Gemeinde Kirkel

**Tel. Auskunft:** Beate Hussong, Tel. (06841) 104-8152

**Anmeldung:** nur schriftlich (Anmeldeformular) an Jugendamt des Saarpfalz-Kreises, Beate Hussong, Am Forum 1, 66424 Homburg. Das Anmeldeformular ist auf der Internetseite des Saarpfalz-Kreises [www.saarpfalz-kreis.de](http://www.saarpfalz-kreis.de) im Bereich Jugend hinterlegt.

### Barcelona - eine der aufregendsten Städte der Welt

Weit über die Grenzen Spaniens hinaus zählt Barcelona zu einer der bedeutendsten kulturellen Metropolen. Zu besichtigen gibt es unzählige Sehenswürdigkeiten - Bauwerke verschiedenster Stilrichtungen, eine einmalige Themenvielfalt der Museen oder gemütliche, zum Verweilen einladende Parks und Plätze. Jeder der malerischen Stadtteile Barcelonas verspricht seinen eigenen, charakteristischen und liebenswürdigen Charme. Auf den Spuren des katalanischen Architekten Antoni Gaudi, der mit seinen kühnen Bauten Barcelona zu ihren spektakulären Wahrzeichen verhalf, schauen wir uns das Wunderwerk „La Sagrada Familia“ an sowie den einzigartigen „Park Güell“. Zahlreiche Frühwerke des Künstlers Pablo Picasso, der als junger Mann einige Jahre in der schönen Stadt lebte, sind im historischen Barri Gotic zu besichtigen. Für alle Fußballfans ist das Camp Nou des FC Barcelona ein Muss. Wir schauen uns nicht nur das Stadion und das neu gemachte Museum, mit zahlreichen Bildern und Pokalen, an, wir blicken auch hinter die Kulissen ... u. v. m. Erlebe mit uns Barcelona ... weltweit einzigartig in seiner kulturellen Vielfalt!

**Leistungen:** Hin- und Rückfahrt in einem modernen Reisebus, 4 Übernachtungen, Halbpension, Unfall- und Gruppenhaftpflichtversicherung, Betreuung durch hauptamtliche Jugendpfleger des Jugendamtes und der Städte und Gemeinden im Saarpfalz-Kreis

**TeilnehmerInnen:** 20 TeilnehmerInnen aus dem Saarpfalz-Kreis im Alter von 16-21 Jahren.

**Termin:** 06.10.-12.10.2019, **Teilnehmerbeitrag:** 210,00 Euro. Der Teilnehmerbeitrag muss vor Beginn der Freizeit überwiesen werden.

**Veranstalter:** der Saarpfalz-Kreis in Kooperation mit den Städten Bexbach, Blieskastel, Homburg und St. Ingbert sowie der Gemeinde Kirkel

**Tel. Auskunft:** Beate Hussong, Tel. (06841) 104-8152, Claudia Bickelmann, Tel. (06841) 104-8122

**Anmeldeschluss:** 13.09.2019

**Anmeldung:** nur schriftlich (Anmeldeformular) an Jugendamt des Saarpfalz-Kreises, Claudia Bickelmann, Am Forum 1, 66424 Homburg. Das Anmeldeformular ist auf der Internetseite des Saarpfalz-Kreises [www.saarpfalz-kreis.de](http://www.saarpfalz-kreis.de) im Bereich Jugend hinterlegt.

## Kirchliche Nachrichten



### Prot. Kirchengemeinde Limbach-Altstadt

**Worte der Bibel**

*Singet dem Herrn ein neues Lied; denn er tut Wunder.*  
Ps 98,1

**Worte des Lebens**

*Man muss nicht sein Tempo steigern, um mehr vom Leben zu haben.*  
Mahatma Gandhi

**Pfarramtsteam:**

**Pfarramt 1:** Pfarrerin Christiane Härtel, Theobald-Hock-Platz 4, Tel. (06841) 80286, Mail: [Pfarramt.Limbach.Altstadt.1@evkirchepfalz.de](mailto:Pfarramt.Limbach.Altstadt.1@evkirchepfalz.de)  
**Pfarramt 2:** Pfarrerin Bärbel Ganster-Johnson, Bliestalstr. 39, 66450 Bexbach, Tel. (06826) 2784

**Bürozeiten im Pfarramt 1 - Sekretärin:** Silke Steinfeltz

**Die Öffnungszeiten des Pfarramtes sind:** dienstags von 15.30 bis 17.30 Uhr, mittwochs von 9.00 bis 12.00 Uhr und freitags von 9.00 bis 12.00 Uhr.

**Gottesdienst mit Erwachsenentaufe am Sonntag Kantate, 19.05.**

10.00 Uhr, Martinskirche Altstadt, Pfrin. Härtel

Die Kollekte ist bestimmt für die Arbeit der Kirchengemeinde.

**Hinweis an unsere Gottesdienstbesucher:** Wir bieten einen kostenlosen Fahrdienst zu den Gottesdiensten an, Anmeldung erbeten bis spätestens freitags, 11.00 Uhr, Pfarramt Limbach.

**Jubiläumskonfirmation 2019**

Goldene Konfirmation (Konfirmation 1969)  
Diamantene Konfirmation (Konfirmation 1959)  
Eiserne Konfirmation (Konfirmation 1954)  
Gnaden-Konfirmation (Konfirmation 1949)  
Kronjuwelen-Konfirmation (Konfirmation 1944)  
Eichen-Konfirmation (Konfirmation 1939)

Auch in diesem Jahr möchten wir gerne wieder im Rahmen der Goldenen Konfirmation Jubilarinnen und Jubilare der o. g. Jahrgänge zum Festgottesdienst einladen. Aus diesem Anlass bitten wir alle Jubilarinnen und Jubilare, die mit uns diesen Festtag begehen möchten, sich beim Pfarramt Limbach, Tel. 80286, zu melden.

Die **Jubiläums-Konfirmation 2019** feiern wir in der **Altstadter Martinskirche an Pfingstsonntag, 09.06.2019, und am Sonntag Trinitatis, 16.06.2019**, in der **Limbacher Elisabethkirche**, jeweils um 10.00 Uhr.

**Dekanatsfrauentag am Mittwoch, 05.06., von 14.00 bis 17.00 Uhr im Theobald-Hock-Haus in Limbach** - Die Frauen im Dekanat Homburg laden herzlich ein zum Dekanatsfrauentag mit Kabarett von Jutta Lindner als Oma Frieda in „Gladiator am Rollator“ und musikalischer Unterhaltung durch die Kinder der Kindertagesstätte „Pustelbume“ in Limbach. Kostenbeitrag: 4,00 Euro; **Anmeldung erbeten bis 27.05.** im Prot. Dekanat Homburg, Tel. (06841) 660311, oder bei Frau Lisa Müller-Schmiedt, Tel. (06841) 9687291. Bitte Kaffeegedeck mitbringen!

**Einladung zur jährlichen Vollversammlung des Fördervereins Kirche und Kita Altstadt e. V. am Dienstag, 28.5., um 18.15 Uhr im Gemeindezentrum Altstadt**

1. Begrüßung durch die Vorsitzende und Totenehrung, 2. Bericht des Vorstandes: a) zurückliegende Veranstaltungen, b) kommende

Veranstaltungen, 3. Bericht der Kassenprüfer und des Kassenwarts, 4. Entlastung des Kassenwarts, 5. Wahlen, 6. Nacht der Kirchen am Pfingstsonntag, 09.06.2019, 7. Vorbereitung des jährlichen Grillfestes am Sonntag, 30. Juni, um 11.00 Uhr, 8. Gespräch und Anregungen, 9. Sonstiges.

**Konzert mit dem Marcel Adam Trio am 26.05. in der Altstadter Martinskirche** - Der Förderverein Kirche und KiTa Altstadt e. V. lädt am Sonntag, 26. Mai, um 17.00 Uhr zu einem Konzert mit dem Chansonier Marcel Adam mit seinem Trio in die Altstadter Martinskirche recht herzlich ein. Marcel Adam ist ein bestens bekannter Liedermacher, Autor, Komponist und Interpret aus dem nordfranzösischen Lothringen und ein gern gesehener Gast in der Altstadter Martinskirche. Er spielt nicht nur seine eigenen Stücke, sein Programm umfasst ein weites Repertoire und speist sich aus Liedern großer französischer Künstler, wie Jacques Brel, Edith Piaf, Charles Aznavour und von Musikern aus dem deutschen Sprachraum, wie Hannes Wader, Nena und Heinz Rühmann.

Musikalisch unterstützt wird der sympathische Künstler von seinen beiden Kollegen Christian Conrad an der Gitarre, Mandoline und Bass sowie Christian de Fantauzzi am Knopfakkordeon und Saxophon.

Karten zu 15,- Euro sind an den Vorverkaufsstellen Schreibwaren Trautmann in Limbach, Blumen-Geiger in Altstadt und an der Abendkasse erhältlich.

Nach dem Konzert lädt der Förderverein Kirche und KiTa in das Gemeindezentrum unterhalb der Kirche zu einem Umtrunk mit einem Gläschen Crémant ein. Spenden zum Erhalt der Martinskirche sind willkommen.

**Himmelsgewölbe: Elisabethkirche in Limbach - Auf Entdeckungsreise - mit und ohne Fotoapparat am 15.06.2019** - Viele Kirchen bergen einzigartige Schätze: kunstvolle Altäre, wunderschöne Kanzeln und ausdrucksstarke Fenstermalereien. Viele kleine Dinge und Einzelheiten geraten oftmals erst auf den zweiten Blick ins Auge des Betrachters. Amateurfotografinnen und -fotografen sind eingeladen, in acht Kirchen im Kirchenbezirk Homburg auf Entdeckungsreise zu gehen. Aber auch andere Interessierte sind willkommen, um sich die Kirchenschätze in aller Ruhe anzuschauen. Es ist immer jemand vor Ort, der sich mit der Geschichte der Kirche und ihrer Architektur auskennt.

Die Elisabethkirche in Limbach - kulturhistorisches Kleinod - über 750 Jahre alt.

**Offen am Samstag, 15. Juni 2019, von 12.00 bis 16.00 Uhr.**

**Programm der Ausstellung „Himmelsgewölbe“ in Homburg:**

Sonntag, 26.05., 10.00 Uhr, Stadtkirche Homburg, Gottesdienst zum Thema „Himmelsgewölbe“, Pfrin. Petra Scheidhauer, anschl. Vernissage mit dem Fotografen Werner Richner

Sonntag, 09.06., 10.00 Uhr, Stadtkirche Homburg, Gottesdienst zum Thema „Himmelsgewölbe“, Dekan Dr. Thomas Holtmann  
20.00-24.00 Uhr: Die Ausstellung ist im Rahmen der „Nacht der Kirchen Saar“ geöffnet.

Sonntag, 23.06., 10.00 Uhr, Stadtkirche Homburg, Gottesdienst zum Thema „Himmelsgewölbe“, Pfrin. Doris Agne

**Termine der Kirchengruppen**

**Kirchenchor:** dienstags, 20.00 Uhr, Theobald-Hock-Haus (THH)

**Ev. Frauenbund Limbach:** zurzeit keine Termine

**Ev. Frauenbund Altstadt:** Sommerpause

**Presbyteriumssitzung:** Donnerstag, 23.05., 19.30 Uhr, THH

**Konfirmanden/innen:** Freitag, 24.05., 16.00-17.30 Uhr, THH

**Ansprechpartner Gemeindebezirk Limbach**

Pfarramt 1: Pfarrerin Härtel, Tel. 80286

Kirchendienst: Dieter Hock, Tel. 89377

Theobald-Hock-Haus Limbach: Tel. 81131

Vermietung THH: Dieter Hock, Tel. 89377

Prot. KiTa „Pustelblume“ Limbach: Tel. 80788

Ev. Frauenbund: Ursula Schmidt, Beethovenstr. 18, Tel. 80125

Kirchenchor: Marianne Hoßfeld, Tel. 89444

Ökum. Sozialstation Kirkel (für Limbach und Altstadt): Tel. 61660, Rufbereitschaft: (0163) 6166060

**Ansprechpartner Gemeindebezirk Altstadt**

Pfarramt 2: Pfarrerin Ganster-Johnson, Tel. (06826) 2784

Kirchendienst: Volker Hennchen, Tel. 80261

Prot. Gemeindezentrum Altstadt: Tel. 89266

Vermietung GZ: Lucia Gartenhof-Vogl, Tel. 80232

Prot. KiTa „Himmelsgarten“ Altstadt: Tel. 80099

Ev. Frauenbund: Thea Bentz, Ortsstr. 51, Tel. 8393

## Prot. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel

**Protestantisches Pfarramt:** Falk Hilsenbek, Goethestr. 7b, Tel. (06849)

264, www.protkirchekirkel.de, E-Mail: pfarramt@kirkel@evkirchepfalz.de

Ev. Frauenbund: Helga Neuschwander, Im Ginkental 3, Tel. 6621

Ev. Kirchenchor: Toni Kobel, Neuhäuseler Str. 9, Tel. (06849) 6869

Ev. Jugend: Wolfram Wagner, Friedhofstr. 13, Tel. (06849) 978240

Ev. Posaunenchor: Matthias Schwarz, Eisenbahnstr. 14, Tel. 5569837

Kirchendienerin: Nathalie Hermann, Akazienweg 14, Tel. 600971,

Vertretung: Iris Peitz, Tel. 6373

Protestantische Kindertagesstätte, Triftstr. 8, Leiterin: Frau Schmidt,

Tel. 6116

Jochen-Klepper-Haus, Triftstraße 8, Tel. 6099278

Hausmeister Jochen-Klepper-Haus und Belegung Gemeindehaus:

Helmut Ulrich, Kaiserstr. 9, Tel. 9709714

Gemeindemittagstisch: Marion Kiefer, Tel. 91050, KiTa: Tel. 6116,

Uschi Wagner, Tel. 1432

**Gottesdienst:** Der Gottesdienst am Sonntag, 19. Mai, findet um 10.00 Uhr in der Friedenskirche statt. Die Ökumenische Chorgemeinschaft umrahmt die Veranstaltung mit ihren Beiträgen.

Der Gottesdienst zur Goldenen Konfirmation findet am Samstag, 25. Mai, um 17.00 Uhr in der Friedenskirche statt. Beide Gottesdienste werden von Pfarrer Falk Hilsenbek gehalten.

**Kindergruppe „Die Heinzelmännchen“:** Die Gruppenstunde der Heinzelmännchen findet freitags von 16.30-18.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus statt. Programm: 17.-19.05.: Freizeit auf dem Aschbacher Hof, 24.05.: Nudeln und Soßen selbst gemacht, 31.05.: Hamburger machen

**Präparanden- und Konfirmandenunterricht:** Der Präparandenunterricht findet donnerstags von 15.45-16.30 Uhr statt. Der Konfirmandenunterricht ist mittwochs von 16.45-17.30 Uhr. Beide Gruppen treffen sich im Jochen-Klepper-Haus.

**Konfirmation 2019** - An Pfingstsonntag, 9. Juni 2019, werden in der Friedenskirche Kirkel-Neuhäusel folgende Jugendliche konfirmiert: Maxima Guckert, Hirschbergstr. 23 - Julia Jipner, Eichendorffstr. 25 - Leonie Mahla, Im Eschweilerhof 12, Neunkirchen - Lars Detzel, Friedhofstr. 1a - Tom Linsenmeier, Unnerweg 18 - Lucca Heib, Auf dem Bauert 1, Limbach - Marcel Breier, Blieskasteler Str. 62 - Leon Stopkin, Abstäberhof 8 - Adrian Krech, Akazienweg 16 - Laura Kemmer, Im Ehrmannswäldchen 8 - Fynn Warnecke, Hasseler Weg 11 - Laetizia Klein, Lautzkircher Weg 3 - Joanne Heyn, Lautzkircher Weg 4 - Lucas Oswald, Schöneck 3 - Leon Oswald, Schöneck 3 - Jonas Gebhardt, In den Etzeln 24 - Tim Herzog, Hirschbergstr. 3 (18), Lara Michel, Erlenweg 10

**Gemeindemittagstisch:** am Mittwoch um 12.30 Uhr im Jochen-Klepper-Haus. An- und Abmeldung telefonisch bis spätestens mittwochs um 9.00 Uhr bei Marion Kiefer, Tel. 91050.

**Elterntreff für Babys und Kleinkinder in der Prot. KiTa „Der Wal-fisch“:** Die Treffen finden dienstags von 15.30 bis 17.00 Uhr im Turnraum der Prot. KiTa statt. Infos und Anmeldung bei Inka Schmidt, Tel. 9709722, oder Angela Schneider, Tel. (0178) 6529579.

**Ökumenische Frauengruppe** - Herzliche Einladung zum nächsten Treffen am **Donnerstag, 23. Mai**. Wir werden gemeinsam einen **Ausflug zur Stiftung Schriftkultur auf dem Gut Königsbruch nach Homburg-Bruchhof** machen. Dort erhalten wir von der Schriftkünstlerin, Dozentin, Buchautorin und Dipl.-Designerin Katharina Pieper, die auch die Gründerin ist, eine Führung und für uns wird es auch die Möglichkeit geben, den Garten zu besuchen. **Treffpunkt** ist der **Parkplatz vor dem Jochen-Klepper-Haus um 17.30 Uhr**. Dort werden wir in Fahrgemeinschaften nach Homburg starten. Hierzu ist jede Frau, egal welchen Alters oder welcher Konfession, herzlich eingeladen. Auch neue Frauen, die Interesse am Thema oder an der Gruppe haben, sind jederzeit willkommen. **Wer mitfahren möchte, melde sich bitte bei mir an:** Sabine Grützner, Tel. 06849/609968.

**Evangelischer Kirchenbauverein:** Kontakt und Informationen bei Karl-Friedrich Strohmaier, 1. Vorsitzender, Zum Tauhügel 5, Tel. 6805, Bankverbindungen: Volksbank Saarpfalz, BLZ 59291200, Nr. 7700340206; Kreissparkasse Saarpfalz, BLZ 59450010, Nr. 1011322391

**Ev. Kirchenchor** - Unser Ev. Kirchenchor und der Kath. Kirchenchor Lautzkirchen bilden eine ökumenische Chorgemeinschaft mit gemeinsamen Proben und Auftritten. In geraden Wochen probt die Gemeinschaft dienstags um 20.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus; in ungeraden Wochen erfolgt von dort um 19.40 Uhr in Fahrgemeinschaften die Abfahrt zur Chorprobe in Lautzkirchen. Abweichungen von dieser Regelung und Chorferien werden in den „Kirkeler Nachrichten“ unter der Rubrik „Ortsteil Kirkel-Neuhäusel“ veröffentlicht.

**Tanzkreis** - Die Frauen des Tanzkreises treffen sich montags um 18.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus. Kontakt: Christel Hussong, Tel. (06849) 6362.

**Handarbeitskreis:** dienstags, vierzehntägig, um 14.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus, Kontakt: Gisela Herzog, Tel. 1260

**Evangelischer Posaunenchor** - Liebe Chormitglieder! Am heutigen Freitag, 17. Mai, findet um 18.00 Uhr die nächste Probe im Jochen-Klepper-Haus statt.

**Evangelischer Frauenbund** - Liebe Frauen! Am kommenden Donnerstag, 23. Mai, ist unsere nächste Frauenstunde um 15.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus.

Am Mittwoch, 05. Juni, findet der diesjährige Dekanatsfrauentag in Limbach statt. Wer mitfahren möchte, kann sich bis zum 23. Mai bei Helga unter der Tel.-Nr. 6621 oder bei Doris unter der 5569836 anmelden.

H. Neuschwander

## Pfarrei Heilige Familie Blieskastel

**Gottesdienstordnung vom 18.05. bis 30.05.2019**

Sa., 18.05.	15.00 Uhr	Jubelkommunion mit Requiem
	17.00 Uhr	Lautzkirchen, Bliestal-Klinik: Gottesdienst Limbach: Taufe des Kindes Fynn-Luca Schmickler
	18.00 Uhr	Limbach: Eucharistiefeier; Amt für die Lebenden und Verstorbenen der Familie Hajduk; Amt für die Lebenden und Verstorbenen der Familie Alois Homberg
So., 19.05.	18.00 Uhr	Niederwürzbach: Eucharistiefeier
	09.00 Uhr	Jubelkommunion mit Requiem Alsbach: Eucharistiefeier

	09.00 Uhr	Bierbach: Eucharistiefeier
	10.30 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier; Amt für Edmund Jacob (Jgd.) und für verstorbene Angehörige; Amt für Josef Arthur Erbeling (Jgd.) und für verstorbene Angehörige
	10.30 Uhr	Lautzkirchen: Eucharistiefeier
	11.30 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Taufe des Kindes Lias Abel
Mi., 22.05.	09.00 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier, anschließend Maiandacht
Do., 23.05.	10.00 Uhr	Limbach: ASB-Seniorenzentrum: Wortgottesfeier
Sa., 25.05.	15.00 Uhr	Lautzkirchen, Bliestal-Klinik: Gottesdienst
	18.00 Uhr	Limbach: Eucharistiefeier; Amt für Artur Klee (Jgd.) und für verstorbene Angehörige; Amt für Karl Heinz Zimmermann; Amt für Maria und Eduard Paulus sowie für den verstorbenen Sohn Engelbert
	18.00 Uhr	Niederwürzbach: Eucharistiefeier
So., 26.05.	09.00 Uhr	Alschbach: Eucharistiefeier
	09.00 Uhr	Bierbach: Eucharistiefeier
	10.30 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier
	10.30 Uhr	Lautzkirchen: Eucharistiefeier
Mi., 29.05.	09.00 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier, anschließend Maiandacht
Do., 30.05.		Christi Himmelfahrt
	10.00 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier
	10.00 Uhr	Niederwürzbach: Eucharistiefeier

#### Weitere Informationen

**kfd-Frauengemeinschaft Limbach-Altstadt** - Die Frauentreffen sind jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr im Bistro des ASB-Seniorenheims in Limbach. **Nächster Termin: 29. Mai**

**Messdienergruppenstunden von St. Joseph und Christ König** - Die Messdiener von Kirkel und Limbach treffen sich am **1. Samstag im Monat** von 10.00 bis 11.00 Uhr in **Limbach**.

**Chor Auftakt** - Die Proben finden in der **katholischen Kirche in Kirkel** statt. Wir proben **donnerstags jeweils von 19.30 bis 21.00 Uhr**. Wir freuen uns jederzeit auf neue Sänger und Sängerinnen.

**Kontakt:** Pfarrer-Peter-Straße 1, 66440 Blieskastel, Telefon (06842) 4628, Fax (06842) 52090, E-Mail: Pfarramt.BLK.Heilige-Familie@bistum-speyer.de

**Öffnungszeiten:** Mo. bis Fr., 9.00-12.00 Uhr, und Do., 15.00-17.00 Uhr

**Pastoralteam:** Pfarrer Eric Klein, Kaplan Pater Martin Urbanski, Pastoralreferent Steffen Glombitza, Pastoralreferentin Isabelle Blumberg, **Kontakt über Pfarrbüro Lautzkirchen.**

**Kollekten Monat Mai:** Am **25./26. Mai** beteiligen wir uns an der Caritas-Sammlung für Flüchtlinge. Alle übrigen Kollekten kommen der Pfarrei Heilige Familie zugute. Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung.

## Aus der Gemeinde. . .



### 20. Mittelaltermarkt auf Burg Kirkel

Am 18. und 19. Mai findet der Mittelaltermarkt auf Burg Kirkel statt - und das schon zum 20. Mal in Folge!

Mittelalterliche Musik, Tanz, Gaukelei, Falkner, Wahrsager, Handwerker, Ritterlager, Speis und Trank sowie eine breite Angebotspalette unterschiedlichster Markthändler von nah und fern verwandeln die Kirkeler Burg an diesem Wochenende in ein großes und buntes Festareal.

Im Handwerkerdorf können sich die Besucher mit frisch zubereiteten Köstlichkeiten aus der Mittelalter-Küche stärken. Dazu gehören z. B. Flammkuchen und gegrillte Sau ebenso wie vegetarische Gerichte, Salate und ein süßes Angebot mit Crêpes, Waffeln und Kuchen.

Auf der Unterburg und im Burggraben werden zahlreiche Händler, Handwerker und Künstler ihre Waren feilbieten. Die Palette umfasst von Waffen und Schmuck, bis hin zu Lederwaren, historischer Gewandung und Fellen, Keramik und Bieren fast alles, was die Mittelalter-Szene zu bieten hat. Wie ein echter Ritter fühlen können sich Besucher zusätzlich beim Armbrust oder Bogenschießen des Förderkreises Kirkeler Burg e. V. Kleine Burgfräulein und Burgherren erwarten mittelalterliche Märchen und Kinderschminken.

Musikalisch sorgen „Spielwahn“ aus Trier und „Rebule“ aus Prag für Stimmung. Zaubhafte Unterhaltung versprechen der allseits bekannte und beliebte Magier Kalibo (nur Samstag) und sein Magier-Kollege William der Zauberer.

Auch wieder mit dabei ist die „Schnapsdrossel“, die mit ihrem kleinen (aber hochprozentigen) Bauchladen dafür sorgen wird, dass besonders durstige Gäste ebenfalls auf ihre Kosten kommen.

Geschichte zum Anfassen bietet das Heimat- und Burgmuseum am Fuße der Kirkeler Burg. Dort können Besucher die Geschichte des Ortes und seiner Burg entdecken. Neben Fundstücken aus archäologischen Ausgrabungen und Repliken von Ritterhelmen, die gerne anprobiert werden dürfen, erwarten sie eine originalgetreu eingerichtete Küche und ein Schlafzimmer aus dem 18. Jahrhundert. Darüber hinaus informiert die aktuelle Sonderausstellung „Ausgrabungen im Burgbrunnen“ über die Arbeiten auf Burg Kirkel. Der Eintritt ist frei.

# Nardini am Markt

Die Veranstaltungen sind kostenfrei.

Veranstaltungsreihe 2019

10:00 Uhr · Bliesgau Festhalle Blieskastel

Im Rahmen dieser Veranstaltungsreihe informieren Sie die Experten des Nardini Klinikums zu modernen Untersuchungs- und Behandlungsmethoden und halten folgende Vorträge:

**23. Mai**  
**Minimal invasive Hüftendoprothese**  
Dr. Burkhardt Muschalik, Chefarzt Gelenkchirurgie und Sporttraumatologie

**27. Juni**  
**Frauenherzen schlagen anders – Risiko Herzerkrankungen**  
Dr. Horst Winter, Chefarzt Innere Medizin 1

**22. August**  
**Behandlung der Schaufenstererkrankung**  
Uta Partsvania, Oberarzt Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie

**29. August**  
**Weißer Hautkrebs – Unterschätzte Gefahr**  
Dr. Christian Schmidt, Facharzt für Plastische Chirurgie

**12. September**  
**Konservative und operative Behandlungsmöglichkeiten von Wirbelsäulenerkrankungen**  
Dr. Platon Kastriotis, Leitender Arzt Wirbelsäulenchirurgie

**26. September**  
**Raus aus der Schmerz Falle – Konzepte zur Behandlung chronischer Schmerzen**  
Dr. Ulrike Beuter, Stationsärztin Schmerztagesklinik  
Eva-Maria Bolz, Dipl. Psychologin und Psychologische Psychotherapeutin

Nardini Klinikum St. Elisabeth Zweibrücken  
Kaiserstraße 14 · 66482 Zweibrücken  
Telefon 06332 82-0 · Fax 06332 82-8877  
www.nardiniklinikum.de

NARDINI KLINIKUM  
Landstuhl · Zweibrücken

Der Markt ist samstags von 13.00-20.00 Uhr und sonntags von 11.00-18.00 Uhr geöffnet. Am Samstag findet um 14.00 Uhr eine historische Marktzeremonie mit Vorstellung aller Akteure statt. Für den Zutritt zum Markt müssen Erwachsene 3,00 Euro bezahlen, Jugendliche und Gewandete bezahlen 2,00 Euro, Kinder bis Schwerthöhe sind nach wie vor kostenfrei.

Bitte beachten Sie:

Da der Shuttle-Parkplatz am Tannenwald nicht mehr zur Verfügung steht, kann der Shuttle-Service leider nicht länger angeboten werden. Im Ort sind nur wenige öffentliche Parkplätze verfügbar. Bitte folgen Sie dem ausgeschilderten Park-Leit-System und nutzen Sie die Parkplätze am Marktplatz (Wielandstraße), an der Burghalle, am Freibad (beide Innerweg), am Friedhof (In den Vierzehn Morgen) und sonntags am Wasgau Kirkel-Neuhäusel (Goethestraße).

Um Verkehrsprobleme möglichst zu vermeiden, empfehlen wir unseren Besuchern von außerhalb die Anreise mit öffentlichen Verkehrsmitteln. Das Festgelände kann vom Bahnhof Kirkel aus innerhalb von 20-30 Minuten zu Fuß erreicht werden.

Darüber hinaus ist ein Besuch des Mittelaltermarktes am Samstag zu empfehlen. Erfahrungsgemäß sind an diesem Tag etwas weniger Gäste vor Ort, sodass die Wartezeiten entsprechend kürzer ausfallen. Nichtsdestotrotz ist an beiden Tagen mit längeren Wartezeiten an der Kasse bzw. am Einlass zu rechnen.

### Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V.

**Einladung zur Mitgliederversammlung - Am Donnerstag, 23. Mai 2019**, findet um 18.00 Uhr, in der Gaststätte „Bliesbergerhof“, Zweibrücker Straße 38, im Ortsteil Limbach, die diesjährige Mitgliederversammlung des Heimat- und Verkehrsvereins Kirkel e. V. statt. Es ergeht herzliche Einladung an alle Mitglieder.

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Ehrung der Verstorbenen
3. Protokoll der letzten Mitgliederversammlung
4. Bericht des 1. Vorsitzenden
5. Bericht der Schatzmeisterin
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Aussprache zu den Berichten
8. Wahl eines Versammlungsleiters
9. Entlastung des Vorstandes
10. Wahl eines/r Geschäftsführer/in

11. Wahl eines Kassenprüfers  
12. Verschiedenes

Dominik Hochlenert, 1. Vorsitzender

**Terminänderung! Die Fahrt des HVV nach Luxemburg findet nicht am 4. Juni, wie ursprünglich ausgeschrieben, sondern am 3. Juni statt!**

**Fahrt des Heimat- und Verkehrsverein e. V. am Dienstag, 03.06., nach Luxemburg zur Ausstellung „Plakeg - der Akt um 1900“** - Am Vormittag fahren wir zuerst in die Stadt Luxemburg. Dort besteht die Gelegenheit, individuell die Stadt zu Fuß oder mit der kleinen Stadtbahn zu besichtigen und die Mittagspause dort zu verbringen. Anschließend fahren wir zu Villa Vauban. Dort besuchen wir die Ausstellung „Plakeg („nackt“) - der Akt um 1900“.

Gegen Ende des 19. Jahrhunderts vollzieht sich ein grundlegender Wandel in der Auffassung des Aktes. Eine Generation junger, avantgardistischer Künstler will mit den akademischen Traditionen der Darstellung des unbekleideten Körpers brechen. Das Kopieren nach antiken Statuen wird durch Personen - zumeist Frauen - aus ihrem persönlichen Umfeld ersetzt. Parallel zur Freikörperkultur der Lebensreformbewegung entsteht so auch in der Kunst ein völlig neues Körperbild: ohne jede Verschönerung und befreit von der Beschränkung auf religiöse, mythologische oder historische Motive.

Im Mittelpunkt der Ausstellung stehen Gemälde, Zeichnungen und Grafiken des deutschen Künstlers Lovis Corinth, in dessen Werk verschiedene Varianten des Aktes einen bedeutenden Platz einnehmen. Zusammen mit Arbeiten von Zeitgenossen Corinths (Albert Weisgerber, Max Slevogt, Hans Purmann, Auguste Renoir, Auguste Rodin und Edgar Degas) präsentiert die Schau eine Epoche im Umbruch. Ergänzend werden frühe Fotografien gezeigt, die damals das Aktstudium veränderten. Sie dienten als Hilfsmittel an den Kunstakademien und ersetzten teilweise das lebende Modell. Malerische Aktaufnahmen von Edward Steichen fungieren in der Ausstellung als Gegenpol zu anatomischen Studien.

In Kooperation mit dem Niedersächsischen Landesmuseum Hannover sowie mit besonderer Unterstützung der Albert-Weisgerber-Stiftung St. Ingbert und des Landesmuseum Mainz kam diese Ausstellung zustande.

Am späteren Nachmittag fahren wir zum Schloss Berg nach Nennig, um dort mit einem Abendessen den Tag zu beenden.

**Abfahrt:**

08.30 Uhr: Homburg, Altes Hallenbad

08.45 Uhr: Limbach, Theobald-Hock-Platz

09.00 Uhr: Kirkel, Kaiserstraße, Ampel

09.15 Uhr: St. Ingbert, Rendez-vous-Platz

Preis/Leistungen: 50,- Euro/Person (Busfahrt, Reiseleitung, Eintritt und Führung)

Anmeldung: Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V., Rathaus Limbach, Zimmer 28, Tel. (06841) 809840 oder per E-Mail: d.hochlenert@kirkel.de.

Bei Anmeldung ist Vorauszahlung erbeten. Mindest-Teilnehmer: 25 Personen

Heimat- und Verkehrsverein e. V. Kirkel - IBAN: DE85 5945 0010 1010 3550 61 - BIC: SALADE51HOM - Betr.: Luxemburg

**Partnerschaftsvereins Kirkel - Mauléon e. V.**

**Einladung zur Mitgliederversammlung** - Am Mittwoch, 22. Mai 2019, findet um 18.00 Uhr, in der Gaststätte „Bliesbergerhof“, Zweibrücker Straße 38, im Ortsteil Limbach, die diesjährige Mitgliederversammlung des Partnerschaftsvereins Kirkel-Mauléon e. V. statt. Es ergeht herzliche Einladung an alle Mitglieder.

**Tagesordnung:** 1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Bericht des 1. Vorsitzenden, 5. Kassenbericht, 6. Bericht der Kassenprüfer, 7. Aussprache zu den Berichten, 8. Wahl eines Versammlungsleiters, 9. Entlastung des Vorstandes, 10. Wahl eines Kassenprüfers, 11. Vorbereitung Besuch aus Mauléon vom 14. bis 16. Juni 2019, 12. Verschiedenes

Dominik Hochlenert, 1. Vorsitzender

**3000,- Euro für die Brunnengrabung auf Burg Kirkel**

Kürzlich konnte der Förderkreis Kirkeler Burg eine Förderung für die Brunnengrabung auf Burg Kirkel aus dem Programm „Saarland zum Selbermachen“ in der Staatskanzlei in Saarbrücken entgegennehmen. Die Fördersumme in Höhe von 3000,- Euro mit der entsprechenden Förderplakette überreichte Ministerpräsident Tobias Hans an den Vorsitzenden des Förderkreises Peter Steffen im Beisein mehrerer Helfer vom Grabungsteam.

Das Projekt „Saarland zum Selbermachen“ soll bürgerschaftliches Engagement und ehrenamtliche Projekte fördern und damit die Gemeinsamkeit und Gemeinschaft in den Orten stärken. Eine unabhängige Jury war einstimmig der Meinung, dass die Brunnengrabung auf Burg Kirkel die Kriterien erfüllt und hat die Höchstsumme bewilligt.

Angesichts der Förderung kann auch dieses Jahr die Grabung, die derzeit bei rd. 20 m Tiefe liegt, weitergeführt werden. Dazu ist viel Manpower und ein erheblicher finanzieller Aufwand notwendig. Bislang wurden schon ca. 2000 Arbeitsstunden von Vereinsmitgliedern geleistet. Die zahlreichen ehrenamtlichen Helfer graben unter Einhaltung eines Höchstmaßes an Arbeitssicherheit seit 2016 und förderten zahlreiche Funde zu Tage, die derzeit in der Sonderausstellung im Heimatmuseum am Fuße der Kirkeler Burg zu sehen

sind. Die Ausstellung „Schaffen wie die Brunnenputzer - Ausgrabung im Kirkeler Burgbrunnen“ wurde von unserer Archäologin Frau Dr. Christel Bernard gestaltet und kann während der Öffnungszeiten des Heimatmuseums besichtigt werden. Frau Bernard ist auch für die archäologische Aufarbeitung und Dokumentation der Grabung zuständig. Wenn es nun weiter in die Tiefe geht, hoffen wir natürlich auf weitere interessante Funde.

Unser Dank gilt in erster Linie den ehrenamtlichen Grabungshelfern des Förderkreises, aber auch der Gemeinde Kirkel und der Aquis - Gesellschaft für Arbeit und Qualifizierung im Saarpfalz-Kreis, deren Unterstützung für die Grabung von großer Bedeutung war und ist.



*Unser Foto zeigt den Ministerpräsidenten des Saarlandes Peter Hans mit dem Vorsitzenden des Förderkreises Peter Steffen und Grabungshelfer Udo Bernimolin, die stellvertretend für alle Unterstützer der Maßnahme die Ehrung entgegennahmen.*

Ihr Förderkreis Kirkeler Burg

**SPD-Gemeindeverband Kirkel**

**Unterstützung bei der Briefwahl** - Sie brauchen Hilfe bei der Briefwahl oder müssen am Tag der Kommunalwahl (Sonntag, 26. Mai) zu Ihrem Wahllokal gefahren werden? Wir sind für Sie da: Telefon (06841) 8189440, Mail: info@spd-kirkel.de

**CDU: Infoabend mit Herrn Volker Oberhausen (MdB)**

Am 26. Mai ist Kommunal- und Europawahl. Dann haben Sie die Möglichkeit, für ein gesundes Kirkel und ein starkes Europa zu wählen. Das kann Ihnen niemand abnehmen. Und dabei sollten Sie sich nicht auf andere verlassen. Unser Europa mit offenen Grenzen, mit Frieden, mit guten Jobs und einer starken Wirtschaft, mit Werten wie Respekt und Toleranz ist alles andere als eine Selbstverständlichkeit. Deshalb möchten wir gerne die Kirkeler Bürger zu einem weiteren Infoabend einladen. Der Abend soll Ihnen die Möglichkeit geben unsere Kandidaten für die Räte in der Gemeinde besser kennen zu lernen, außerdem haben wir auch **Herrn Volker Oberhausen (MdB)** zu Gast, der mit Ihnen gerne über das Europawahlprogramm der CDU und den ÖPNV in unserer Region und dem Saarland im Allgemeinen diskutieren wird.

Das dritte Bürgergespräch wird am **20. Mai um 18.00 Uhr** wieder im **Hubertushof** (Ortsausgang Kirkel-Nh, neben ARAL Tankstelle) stattfinden, nutzen Sie die Chance und lernen Sie Ihre neuen Kandidaten für die Räte in der Gemeinde kennen.

**Ihre Feuerwehr informiert**

**Einsatz „Ölspur“  
Wielandstraße, Kirkel-Neuhäusel**

**08.05.2019, 13.00 Uhr**

Am Mittwoch, 08. Mai 2019, wurde der Löschbezirk Kirkel-Neuhäusel gegen 13.00 Uhr aufgrund einer Ölspur im Straßenverlauf der Wielandstraße alarmiert.

Vor Ort wurde festgestellt, dass sich die Ölspur ab der Aral-Tankstelle in der Kaiserstraße über diverse Straßen bis zu einem Privatgrundstück erstreckte. Die Ölspur wurde mittels Ölbindemittel abgestreut und anschließend aufgekehrt. Die Gefahrenstelle wurde mit Warnschildern abgesichert. Die Feuerwehr Kirkel war ca. zwei Stunden im Einsatz. (kd)

#### **Einsatz „Brand Erkundung“**

#### **Industriegebiet, Kirkel-Neuhäusel**

**09.05.2019, 07.50 Uhr**

Am Donnerstagmorgen, 09. Mai 2019, wurde der Löschbezirk Kirkel-Neuhäusel gegen 07.50 Uhr zur Erkundung aufgrund eines vermeintlichen Brandes im Bereich des Industriegebietes in Kirkel-Neuhäusel alarmiert.

An der Einsatzstelle in der Straße „Im Driescher“ wurde festgestellt, dass unerlaubt Grünschnitt verbrannt worden war. Da von der Feuerstelle keine unmittelbare Gefahr für die Umgebung ausging, wurde der Verantwortliche von der Polizei angewiesen, das Feuer abrennen zu lassen bzw. zu löschen. Weitere Maßnahmen durch die Feuerwehr waren nicht notwendig. Der Einsatz war für die Feuerwehr Kirkel nach etwa 30 Minuten beendet. (kd)

#### **Einsatz „Ölspur“**

#### **A8, Richtungsfahrbahn Pirmasens, Höhe Rastplatz „Taubental“**

**11.05.2019, 11.45 Uhr**

Am Samstag, 11. Mai, wurde der Löschbezirk Limbach gegen 11.45 Uhr aufgrund einer Ölspur auf der Autobahn A8, Richtungsfahrbahn Pirmasens, zwischen den Anschlussstellen Limbach und Einöd alarmiert. Die Ölspur war durch ein Pannenfahrzeug aufgrund eines technischen Defektes verursacht worden.

Die Einsatzkräfte stellten das betroffene Fahrzeug in Höhe des Rastplatzes „Taubental“ fest. Die etwa 20qm große Ölspur wurde mittels Ölbindemittel abgestreut und anschließend aufgekehrt bzw. wieder aufgenommen.

Im Anschluss wurde die Einsatzstelle an Polizei und Autobahnmeisterei übergeben und durch diese abgesichert. Die Feuerwehr Kirkel war ca. eineinhalb Stunden im Einsatz. (kd)

#### **Einsatz „Verkehrsunfall mit Personenschaden“**

#### **Zweibrücker Straße, Limbach**

**13.05.2019, 16.45 Uhr**

Am Montag, 13. Mai, wurden die Löschbezirke Limbach und Kirkel-Neuhäusel gegen 16.45 Uhr zur Unterstützung der Polizei und des Rettungsdienstes nach einem Verkehrsunfall in der Zweibrücker Straße alarmiert.



Nach einem Auffahrunfall bestand die Befürchtung, dass der Fahrer eine Wirbelsäulenverletzung davongetragen hat. Nach Rücksprache mit dem Notarzt wurde eine „patientenschonende“ Rettung eingeleitet. Das heißt, dass der Fahrer mit möglichst geringer Bewegung der Wirbelsäule aus dem Fahrzeug befreit werden musste. Um dies zu gewährleisten, wurde das Dach des Autos mit Hilfe von hydraulischen Rettungsgeräten entfernt. Über die so geschaffene Rettungsöffnung konnte der Fahrer dann schonend aus dem Fahrzeug gerettet und zur weiteren medizinischen Versorgung ins Krankenhaus verbracht werden. Die Feuerwehr Kirkel war etwa zwei Stunden im Einsatz. (kd)

### **Pfarrei Heilige Familie**

**„Den Menschen im Blick“ Open-Space-Veranstaltung** - Am **22. Mai** laden das Caritas-Zentrum Saarpfalz und das Dekanat zu einem offenen Austausch über caritatives Engagement in der Region ein. Die Veranstaltung beginnt um **18.00 Uhr im Pfarrheim Lautzkirchen** (Pirminiusplatz).

Besuchsdienste, Pflegeangebote, Kindertagesstätten, Unterstützung für Bedürftige, Hospizdienste und vieles mehr. Auf vielfältige Weise warten Menschen in unserer Region auf Hilfe und Unterstützung, gleichzeitig engagieren sich viele in ihrer Freizeit für Menschen in ihrer Umgebung und zeigen so, dass sie den Mensch im Blick haben. Mit der Methode „Open Space“ möchten wir zu einem offenen Austausch über soziales Engagement innerhalb und außerhalb der Kirche in unserer Region anregen.

# Gemeinsam für Kirkel!

Unser Bürgermeister Frank John soll seinen bürgernahen Weg fortsetzen können mit Ratsmitgliedern, die sich einsetzen und nicht enthalten, wenn es um Kirkels Zukunft geht! Dafür stehen wir ein!

Wir engagieren uns vor allem für

- den Ausbau der Kindertagesstätten, der Betreuungsangebote und Schulen
- Verkehrsberuhigung und Radwegausbau
- ein gutes Leben für alle Generationen
- den Zusammenhalt in unserer Gemeinde
- Bürgernähe und Verwaltungstransparenz
- Schaffung bezahlbaren Wohnraums
- die Förderung der Artenvielfalt und den nachhaltigen Umgang mit unserer Natur
- starke Vereine ohne Hallengebühren
- den Erhalt der Schwimmbäder
- Förderung des kulturellen Lebens



am 26. Mai:



**SPD Kirkel**

„Open Space“ bietet Ihnen dabei die Möglichkeit mit anderen über Ihre Themen, Fragen, Ideen ins Gespräch zu kommen. Lassen Sie sich überraschen. Wir würden uns freuen, Sie begrüßen zu dürfen! Es würde uns die Organisation erleichtern, wenn Sie sich **bis zum 10.05.2019** im Pfarrbüro anmelden und ihre Themen nennen würden. **Einladung zu folgenden Sitzungsterminen im Mai 2019:**

#### **Pfarrereirat**

Am **Dienstag, 28.05.**, 19.00 Uhr, treffen sich die Mitglieder des Pfarrereirates im großen Saal im Pfarrheim Lautzkirchen. Zu dieser öffentlichen Sitzung laden wir Sie herzlich ein.

Alle, die sich in die Gemeindegemeinschaft einbringen möchten, sind herzlich willkommen.

**Brunnengespräche** - Wir laden ein zum nächsten Brunnengespräch am **Mittwoch, 29. Mai, um 19.30 Uhr** im Pfarrhaus Lautzkirchen.

#### **Unser Thema: „Bibelteilen“**

**Repair-Café** - Das nächste Repair-Café steht wieder an! Am **Mittwoch, 12. Juni, von 16.30 bis 18.30 Uhr** treffen wir uns im großen Pfarrsaal. **Über Ihr Kommen würden wir uns sehr freuen!** Melden Sie sich bitte zur besseren Organisation bei Herrn Glombitza, Tel. (06842) 7060205 oder per Mail: [steffen.glombitza@bistum-speyer.de](mailto:steffen.glombitza@bistum-speyer.de). Vielen Dank bereits im Voraus für Ihr Engagement.

#### **Pfarrgremienwahl 2019 - Zusammenwachsen - weiter Denken**

Liebe Pfarrangehörige, in diesem Jahr werden im Bistum Speyer am 16. und 17. November in allen Pfarreien mit ihren Gemeinden die pfarrlichen Gremien neu gewählt.

Daher suchen wir Frauen, Männer und Jugendliche, die bereit sind, Bewährtes weiterzuführen aber auch Neues zu wagen und für die kommenden vier Jahre die Verantwortung für die Gestaltung und Entwicklung von Pfarrei und Gemeinde zu übernehmen.

Aufgabe des **Pfarrereirates** ist es, in allen die Pfarrei betreffenden Fragen, beratend oder beschließend mitzuwirken und zusammen mit dem Pastoralteam sowie weiteren engagierten Menschen und Gruppen auf der Grundlage eines pastoralen Konzeptes für ein aktives kirchliches Leben in der Pfarrei Verantwortung zu tragen. Entspre-

chend den Erfordernissen legt er pastorale Schwerpunkte fest und fördert das Zusammenwachsen der Gemeinden zu einer Pfarrei.

**Der Verwaltungsrat** berät und beschließt über die erforderlichen personellen, räumlichen und finanziellen Voraussetzungen. Er erstellt den Haushaltsplan und die Jahresrechnung. Zudem entscheidet er über Dienst- und Arbeitsverträge sowie Bau- und Grundstücksangelegenheiten.

Im Rahmen des pastoralen Konzeptes der Pfarrei und der Beschlüsse des Pfarreirates koordiniert der **Gemeindeausschuss** das kirchliche Leben vor Ort. Dabei trägt er insbesondere Sorge für ein lebendiges liturgisches Leben, für die Weitergabe des Glaubens und den caritativen Dienst.

Wir bitten Sie:

Schlagen Sie geeignete Kandidatinnen und Kandidaten vor!  
Überlegen Sie auch, ob eine Kandidatur für Sie in Betracht kommt!  
Beteiligen Sie sich an der Wahl am 16./17. November  
Gerade in einer Zeit von großen Herausforderungen für die Kirche brauchen wir Menschen, die für das Leben in der Pfarrei mit ihren Gemeinden „weiterdenken“ und mitgestalten. **Formulare zum Ausfüllen für Kandidatenvorschläge liegen in den Kirchen aus und sind zudem im Pfarrbüro erhältlich.**

## **Bürgerbusverein informiert:**

**Sonderfahrten am Wahlsonntag** - Am Wahlsonntag, 26. Mai 2019, bietet der Bürgerbusverein Sonderfahrten zu den Wahllokalen in den drei Ortsteilen an.

Wir fahren am Sonntag in der Zeit von 9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 17.00 Uhr.

Wer den Fahrdienst in Anspruch nehmen möchte, muss sich jedoch beim Bürgerbusverein anmelden.

Ihre Anmeldung nimmt der Vorsitzende des Bürgerbusvereins Hans-Peter Schmitt bis Freitag, 24. Mai, 18.00 Uhr, telefonisch unter der Rufnummer (06849) 714 oder per Mail hp\_schmitt44@web.de entgegen.

BBK -Bürgerbusverein Kirkel

## **Arbeitskreis für gemeinde nahe Integration in das Leben in Kirkel - AGIL**

**Kleiderkammer** - Der nächste Öffnungstag der Kleiderkammer ist an diesem Samstag, 18. Mai 2019.

Von 10.00 bis 11.00 Uhr erfolgt im Alten Rathaus in der Goethestraße die Ausgabe und von 11.00 bis 12.00 Uhr die Annahme von Kleidung und Wäsche.

Es besteht Bedarf an Waren in allen Größen und für alle Wetterlagen, gerade auch für Kinder jeden Alters.

Die Öffnungen der Kleiderkammer finden in diesem Jahr in der Regel monatlich einmal statt. Sie werden in den Kirkeler Nachrichten und an der Eingangstür am Alten Rathaus angekündigt.

Bei einem ganz dringenden Zwischenbedarf kann eine Zugangsregelung vereinbart werden.

Josef Homberg

**Hilfen zur Integration** - Jede Medaille hat zwei Seiten, so auch die der Integration.

Die Erwartungen an die angekommenen Menschen aus Syrien und aus Afghanistan waren und sind sehr hoch. Sie sollen sich schnell, wenn möglich sofort hier integrieren und ihren Lebensbedarf selbst gewährleisten. Sie sollen sich anpassen und einfinden, wenn sie hier bleiben und ihre Zukunft beanspruchen wollen. Es hört und fühlt sich so an, als wäre Integration eine Leistung, die von denen, die dazu kommen, zu erbringen ist.

Eine solche Erwartung kann vielleicht in Erfüllung gehen, wo die Zugangsbedingungen etwa in einem Mehrfamilienhaus, in einem neuen Wohnviertel oder in einem neu gegründeten Betrieb als vergleichbar angesehen werden können.

Wo unterschiedliche Kulturen, wo Menschen durch Flucht und Vertreibung, wo unsichere und unabwägbar Erfahrungen und Lebenslagen prägend sind, bedarf es allseitig Anstrengungen, sich anzunähern, es miteinander zu tun haben zu wollen, in einer Dorfgemeinschaft, in einer Schulgemeinschaft, in einer Nachbarschaft zusammenzuleben und zusammenzustehen.

Es kommt von Anfang an auf uns alle an, nicht im Benamen von Erwartungen, Haltungen und Forderungen, sondern im sich Wahrnehmen wollen, sich über den Weg laufen können, sich grüßen und nachspüren nach dem je eigenen Befinden.

Das muss keine große Geste sein, das muss kein Eindringen in die inneren Angelegenheiten sein, vielmehr sind kleine Zeichen des Respekts und der Wertschätzung sinnvoll, wohltuend und hilfreich. Es ist gut zu erfahren, dass es solche Zeichen des Neben- und Miteinander in den Kindertagesstätten, in den Schulen, in Vereinen und in Nachbarschaften bereits gibt. Hier lassen sich Abstände oder gar Abkapselungen am ehesten verringern und auflösen. Über die Kinder ist vermutlich am ehesten eine solche Entwicklung zum Miteinander im Gemeinwesen förderlich.

Hilfreich wären auch Begegnungen im Alltag, auf der Straße, an der Bushaltestelle oder am Bahnhof, im Markt und überall dort, wo ein sich Wahrnehmen, ein sich Grüßen oder ein Nachfragen nach dem Stand der Dinge angemessen sein kann.

Förderlich bleiben auch Initiativen, die mithilfe, Arbeitsgelegenheiten anzubieten und zu finden, Nachbarschaftshilfen zu arrangieren und Austausch im Geben und Nehmen zu versuchen.

Nicht zuletzt sollen zumindest durch die Anwesenheit von ca. 200 Personen in der Gemeinde, deren Integration möglich und erforderlich ist, neue und andersartige Erfahrungen und Begegnungen, ein achtsames und mitmenschliches Beieinander und ein wachsendes Miteinander Mut machen, Ängste abbauen und Geschwisterlichkeit begünstigen.

Respekt und Dank an alle, die Schritte aufeinander zu gewagt, die Hilfen in Alltags- und in Notlagen angeboten, die für ein solidarisches und friedliches Zusammenleben in Ort und Gemeinde ihren Anteil und Beitrag zu leisten versuchen.

Josef Homberg

## **Hochkarätige Besetzung bei Bachs h-Moll-Messe**

Zu den Höhepunkten der diesjährigen Konzerte des Blieskasteler „Collegium Vocale“ gehört die Aufführung der h-Moll-Messe von Johann Sebastian Bach. Unter Leitung von Dekanatskantor Christian von Blohn sind neben dem Chor hochkarätige Solisten sowie der Trompeter Reinhold Friedrich und Mitglieder der Deutschen Radio-philharmonie Saarbrücken-Kaiserslautern von der Partie.

Das Konzert findet am Samstag, 25. Mai, um 19.00 Uhr in der Blieskasteler Schlosskirche statt. Für das Passionskonzert konnte von Blohn eine hochkarätige Besetzung engagieren: Neben Solotrompeter Reinhold Friedrich werden Ruth Ziesak (Sopran), Sandra Stähler (Alt), Ronan Caillet-Ménégoz (Tenor) und Sebastian Geyer (Bass) musizieren.

Die Hohe Messe in h-Moll markiert in Bachs Lebenswerk einen Höhe- und Schlusspunkt. Als „katholische Messe“ mit dem vollständigen Ordinarium des lateinischen Messtextes war sie sein letztes großes Vokalwerk.

Karten sind erhältlich beim Verkehrsamt der Stadt Blieskastel, Haus des Bürgers, Am Luitpoldplatz 5, 66440 Blieskastel, Tel. (06842) 926-1314, ebenso bei [www.ticket-regional.de](http://www.ticket-regional.de) zum Preis von 25,00 Euro/ermäßigt 20,00 Euro bzw. an der Abendkasse zum Preis von 30,00 Euro/ermäßigt 25,00 Euro.

## **Die Gemeinde Kirkel**

### **radelt erstmalig für ein gutes Klima!**

Seit 2008 treten deutschlandweit Bürger/innen und Kommunalpolitiker/innen für mehr Klimaschutz und Radverkehr in die Pedale. Kirkel ist vom 18.05 bis 07.06.2019 mit von der Partie. In diesem Zeitraum können Mitglieder des Kommunalparlaments sowie alle Bürger/innen und alle Personen, die in Kirkel arbeiten, einem Verein angehören bei der Kampagne Stadtradeln des Klima-Bündnis mitmachen und möglichst viele Radkilometer sammeln.

Anmelden können sich Interessierte schon jetzt unter [www.stadtradeln.de/kirkel](http://www.stadtradeln.de/kirkel).

Beim Wettbewerb Stadtradeln geht es um Spaß am und beim Fahrradfahren sowie tolle Preise, aber vor allem darum, möglichst viele Menschen für das Umsteigen auf das Fahrrad im Alltag zu gewinnen und dadurch einen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten.

Etwa ein Fünftel der klimaschädlichen Kohlendioxid-Emissionen in Deutschland entstehen im Verkehr, sogar ein Viertel der CO<sub>2</sub>-Emissionen des gesamten Verkehrs verursacht der Innerortsverkehr. Wenn circa 30 Prozent der Kurzstrecken bis sechs Kilometer in den Innenstädten mit dem Fahrrad statt mit dem Auto gefahren werden, ließen sich etwa 7,5 Millionen Tonnen CO<sub>2</sub> vermeiden.

Jede/r kann ein Stadtradeln-Team gründen bzw. einem beitreten, um beim Wettbewerb teilzunehmen. Dabei sollten die Radelnden so oft wie möglich das Fahrrad privat und beruflich nutzen.

Während des Kampagnenzeitraums bietet die Gemeinde Kirkel allen Bürger/innen die Meldeplattform RADar! an. Mit diesem Tool haben Radelnde die Möglichkeit, via Internet oder über die Stadtradeln-App die Kommunalverwaltung auf störende und gefährliche Stellen im Radwegeverlauf aufmerksam zu machen.

Bürgermeister Frank John hofft auf eine rege Teilnahme aller Bürger/innen, Parlamentarier/innen und Interessierten beim Stadtradeln, um dadurch aktiv ein Zeichen für mehr Klimaschutz und mehr Radverkehrsförderung zu setzen.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Armin Jung, Tel. (06841) 809860

[a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de)

Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel

Stadtradeln ist eine internationale Kampagne des Klima-Bündnis und wird von den Partnern Ortlieb, ABUS, Stevens Bikes, Busch + Müller, Paul Lange & Co., My Bike, WSM, sowie Schwalbe deutschlandweit unterstützt. Im Saarland wird die Kampagne durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr (MWAEV) gefördert.

**Stadtradeln in Kirkel geht los** - Bereits sieben Stadtradeln-Teams haben sich in Kirkel angemeldet. Am nächsten Freitag geht's los, vom 18.05. bis 07.06.2019 können Mitglieder des Kommunalparlaments sowie alle Bürger/innen und alle Personen, die in Kirkel arbeiten, einem Verein angehören bei der Kampagne Stadtradeln des Klima-Bündnis mitmachen und möglichst viele Radkilometer sammeln.

Beim Wettbewerb Stadtradeln geht es um Spaß am Fahrradfahren sowie, aber vor allem darum, möglichst viele Menschen für das Umsteigen auf das Fahrrad im Alltag zu gewinnen und dadurch einen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten.

Etwa ein Fünftel der klimaschädlichen Kohlendioxid-Emissionen in Deutschland entstehen im Verkehr, sogar ein Viertel der CO<sub>2</sub>-Emis-

## Grünes Licht für

## Grün sieht **rot** bei



- *Kunst im öffentlichen Raum*
- *sichere Radwege*
- *Schwimmbäder*
- *Baumwipfelpfad für Kirkel*
- *Baulückenmanagement*
- *mehr Bürgerbeteiligung*
- *mehr Bäume im Dorf*
- *Verkehrsberuhigungskonzepte; ÖPNV Optimierung + Radwege*
- *Biosphärenbewusstsein*
- *ÖPNV und Fußgänger vor Autofahrern*
- *Renaturierung des Mutterbachtals*
- *die nachhaltige und gezielte Auswilderung von Steinlaus (*petraphaga lorioti*) und Schottertritsche (*bestia grusensis*) zur Bekämpfung von Vorgartenverunstaltung sowie Bahnlog auf dem Zollbahnhof*
- *Selbstständigkeit erhalten*
- *regionaltypisches Bauen*



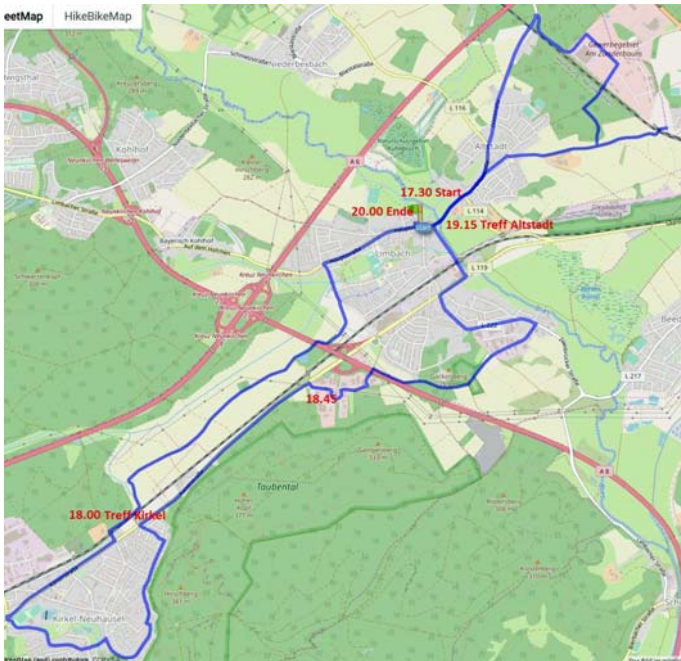
- *zugeparkten Geh- und Radwegen*
- *Rasern*
- *einer Eingemeindung nach Homburg*
- *den „Fake-News“ der SPD von wegen LKW-Fahrverbot in Altstadt*
- *Asphalt-Fräsabfall auf Feldwegen und Feldern*
- *uniformen Ortsbildern*
- *Vetternwirtschaft*
- *Lärm durch Verkehr und Industrie*
- *Natur- und Umweltzerstörung*
- *unkoordinierten Baustellen*
- *Müll allüberall*
- *ausbleibender Umsetzung von Gemeinderatsbeschlüssen*
- *unzureichender Information der Mandatsträger vor Zukunftsentscheidungen, z.B. Leerstandskataster*
- *übermäßigen Ausgaben im Haushaltsplan*
- *Schilderwald und Vollplakatierung der Ortschaften*
- *Hundehaufen auf Gehwegen und bewirtschafteten Landflächen*

**Am 26. Mai grün wählen**



sionen des gesamten Verkehrs verursacht der Innerortsverkehr. Wenn circa 30 Prozent der Kurzstrecken bis sechs Kilometer in den Innenstädten mit dem Fahrrad statt mit dem Auto gefahren werden, ließen sich etwa 7,5 Millionen Tonnen CO2 vermeiden. Jede/r kann ein Stadtradeln-Team gründen bzw. einem Team beitreten, um beim Wettbewerb teilzunehmen. Dabei sollten die Radelnden so oft wie möglich das Fahrrad privat und beruflich nutzen. Während des Kampagnenzeitraums bietet die Gemeinde Kirkel allen Bürgern/innen die Meldeplattform RADar! an. Mit diesem Tool haben Radelnde die Möglichkeit, via Internet oder über die Stadtradeln-App die Kommunalverwaltung auf störende und gefährliche Stellen im Radwegeverlauf aufmerksam zu machen. Stadtradeln ist eine internationale Kampagne des Klima-Bündnis und wird von den Partnern Ortlieb, ABUS, Stevens Bikes, Busch + Müller, Paul Lange & Co., My Bike, WSM, sowie Schwalbe deutschlandweit unterstützt. Im Saarland wird die Kampagne durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr (MWAEV) gefördert. Anmelden können sich Interessierte unter [www.stadtradeln.de/kirkel](http://www.stadtradeln.de/kirkel) Weitere Informationen erteilt Armin Jung, Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel, Tel. 06841-809860 oder [a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de).

### Planungsradtour am 20.05.2019



Im Rahmen der Aktion Stadtradeln findet am 20.05.2019 eine Radtour durch die Gemeinde statt. Die Radtour ist als (Fahrrad-) Planungsfahrt konzipiert. Dies bedeutet, dass viele der für den Radverkehr neuralgischen Punkte in der Gemeinde Kirkel angefahren werden. Diese neuralgischen Punkte wurden von den Teilnehmern des 1. Kirkeler Fahrradgipfels genannt. Bei dieser Tour, die um 17.30 Uhr in Limbach beginnt, fahren wir im gemütlichen Tempo nach Kirkel Neuhäusel. Dort besteht um 18.00 Uhr die Möglichkeit an der Kreuzung „Am Weg zur Silbersandquelle /Adebar Tour“ in die Radtour einzusteigen. Nachdem wir Kirkel angeschaut haben, geht es über die Landstraße zurück nach Limbach. An der Einfahrt zum Industriegebiet „An der Autobahn“ (Konrad-Zuse-Straße) können gegen 18.45 Uhr weitere Radler zu der Gruppe stoßen. Über den Bliesser Hof geht es über die Windschnorr nach Altstadt. An der Bliesserbrücke zwischen Limbach und Altstadt besteht dann gegen 19.30 Uhr wieder die Möglichkeit zu der Gruppe dazu zu kommen. Danach geht es über die Ortstrasse zum Lappentascher Hof und dann zum Zunderbaum. Zurück geht's dann über die L219 und Ortstraße nach Limbach zum Rathaus. Es ist natürlich möglich an den genannten Punkten in den einzelnen Ortsteilen einsteigen oder aber an der der Tour, die ca. 25 km lang ist komplett, mit zu fahren. Eine Anmeldung für die Tour ist nicht notwendig, allerdings sollten die Tourteilnehmer Warnwesten überziehen. An der Tour kann jeder teilnehmen. Während der Tour besteht die Möglichkeit, Anregungen und Kritik einzubringen. Damit diese Sachen direkt an kompetenter Stelle landen, werden Bürgermeister Frank John, ein Vertreter des LfS sowie Thomas Fläschner vom ADFC teilnehmen. Weitere Informationen erteilt Armin Jung, Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel, Tel. 06841-809860, oder [a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de).

### ASB Leibs Heisje

Der **tägliche betreute Mittagstisch** in Leibs Heisje, Bekannte treffen, täglich die Wahl zwischen zwei Menüs, ein wenig meijen, Gymnastik, ein wenig Gehirnjogging lassen den Tag gut angehen und wie manche gerne sagen die „Küch dehemm bleibt sauber“. Die Entlastung nicht jeden Tag einkaufen und kochen zu müssen ist angenehm, nicht allein zu bleiben tut gut. Das Angebot soll das selbständige Wohnen zu Hause unterstützen und begleiten. Wenn sie Fragen haben rufen sie uns gerne an Tel. 06841-981413.

Essen auf Rädern wird täglich auch am Wochenende essfertig ausgeliefert. Fragen und Bestellung unter Tel. 01575-3191117.

„**cafe sellemols**“ Dienstag und Freitag von 14.00-17.00 Uhr bezeichnet eine soziale Betreuung für ältere Menschen. Mit einem abwechslungsreichen Programm werden die Teilnehmer angeregt mit Gymnastik und Konzentrationstraining, auch kreativen Betätigungen im Kontakt mit anderen die gemeinsame Zeit zu gestalten. Einmal im Monat gibt es donnerstags die Erlebnisgruppe für Senioren. Fragen sie im Heisje nach.

Montag bis Freitag gibt es **Sprachunterricht für Flüchtlinge**, immer vormittags von 10.00-11.00 Uhr und Montag und Mittwoch von 15.00-16.00 Uhr wird gespielt und so Sprache vermittelt, auch die Hausaufgaben der Integrationskurse sind auf der Helferliste, die „Schüler“ zu unterstützen.

„**Boulen am Seniorenparcour**“ je nach Wetterlage sich bei trockenem Wetter in der frischen Luft zu bewegen macht Spaß- sie sind herzlich eingeladen. Bei ungünstiger Witterung gibt es Spiele in Leibs Heisje.

„**Französisch Konversation** mit Elke Seeger“ Dienstag, 21.05., 14.00 Uhr.

Interessierte sind herzlich eingeladen. Die Gruppe arbeitet mit vorbereiteten Texten zu Politik und Sozialgeschehen.

**Tag der offenen Tür** am Samstag, den 18.05.2019 von 10.00-15.00 Uhr in Leibs Heisje. Es spielt die „Band“ der Niederbexbacher Musikanten- Senioren, die ihre Musik zur Unterhaltung aufspielen. Es gibt Kaffee und Kuchen und allerlei Informatives. Nutzen sie diese schöne Gelegenheit die neue Bilderausstellung von Doris Gander zu betrachten. Sie macht regelmäßige Ausstellungen im Rahmen von Malkursen und gibt auf ihren Bildern die Freude über das Betrachtete wieder.

Herzliche Einladung an Interessierte, sich im denkmalgeschützten Arbeiterbauerhaus über mögliche Unterstützungsangebote ASB für Senioren zu informieren. Insbesondere über die Möglichkeiten der Entlastungsangebote für pflegende Angehörige. Weiterhin über Bildungsangebote in Sprachen, Gesundheitsvorsorge, kreativen Gestaltungsangeboten die regelmäßig als Vorträge oder in Workshops angeboten werden.

Donnerstag, 23.05., von 9.30-11.30 Uhr **ASB Frauengespräch im Cafe Hock** „Fair gehandelte Ware für eine gerechte Welt“ mit Steffen Glombitzer. Die Gemeinde Kirkel hat sich schon vor längerer Zeit als Fairtrade Kommune zertifizieren lassen. Es gibt immer mehr Menschen, die sich schon mit dem Kauf eines Produktes für einen fairen Handel engagieren und so zu einer gerechteren Welt beitragen wollen. Im Vortrag gibt es dazu Informationen, die den Konsumenten in seinen Überlegungen kritisch anfragen. Es ist Gelegenheit zum Gedanken- und Erfahrungsaustausch gegeben. Der Teilnehmerbeitrag beträgt 3,00 Euro plus die Verzehrkosten. Bitte Voranmeldung unter 06841-981413 in Leibs Heisje.

### BUND-Ortsgruppe Altstadt-Kirkel-Limbach

**Generalversammlung:** Unsere diesjährige Generalversammlung findet am **Freitag, 24.5.2019**, ab 20.00 Uhr im DRK-Heim, (Nebengebäude des Feuerwehrgerätehauses) in der Eisenbahnstraße 13 in Kirkel-Neuhäusel statt. Als Tagesordnungspunkte sind vorgesehen: 1. Begrüßung, 2. Berichte des Vorsitzenden und des Kassenswartes und Aussprache dazu, 3. Bericht der Kassenprüfer und Aussprache dazu, 4. Wahl einer Versammlungsleiterin bzw. eines Versammlungsleiters, 5. Entlastung des Vorstandes, 6. Neuwahl des Vorstandes und der Kassenprüfer, 7. Planungen, VHS-Programm, 8. Verschiedenes. Alle Interessenten, insbesondere alle Mitglieder und Förderer sind herzlich zu dieser Generalversammlung eingeladen. G. Niklas

## Aus den Ortsteilen. . .

### Ortsteil **Altstadt**

#### Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Altstadt

##### Aktive Wehr: nächste Termine

Fr., 17.05., 18.30 Uhr: Modulausbildung Gerätekunde (7-9)

Sa., 18.05., 08.30 Uhr: Atemschutzübungstrecke

Fr., 24.05., 18.30 Uhr: Einsatzübung TH/VU

##### Jugendfeuerwehr: nächste Termine

Mi., 05.06., 17.30 Uhr: gemeinsame Übung

**Jugendfeuerwehr zeigt Eltern ihr Können** - Nachdem bereits die Jugendfeuerwehr des Löschbezirks Kirkel-Neuhäusel im Rahmen eines Informationstages Eltern, Familie und Freunde über ihre Arbeit und die Inhalte ihrer Ausbildung informiert hatte, wurde die löschbezirksübergreifend geplante „Elterninformations-Veranstaltung“ am vergangenen Samstag im Löschbezirk Altstadt durchgeführt.

Vor dem Hintergrund zukünftiger Personalbedarfe war es den Verantwortlichen wichtig, den Eltern die Bedeutung der Feuerwehrarbeit - im aktiven, als auch im Jugendbereich - anschaulich darzustellen.

Nach Begrüßung durch den Löschbezirksführer Andreas Hoffmann folgte eine theoretische Vorstellung der Jugendarbeit sowie der



Aufgaben, des Aufbaus und der Tätigkeiten in der freiwilligen Feuerwehr. Nach den einleitenden Worten wurde mit der Führung durch die Räumlichkeiten des Altstadter Gerätehauses in den praktischen Veranstaltungsteil übergeleitet. Hierbei wurden durch Vertreter des Löschbezirks bzw. die Angehörigen der Jugendfeuerwehr selbst Fragen zu Ausstattung, Besonderheiten des Gebäudes, wie z. B. den Schlauchturm, erläutert und deren Nutzung praktisch dargestellt. Auch die Fahrzeuge des Löschbezirks wurden den Gästen vorgestellt. Insbesondere die Vielfalt und der Umfang der verladenen Materialien und Werkzeuge, von den allseits bekannten Feuerwehrschläuchen, über Motorsägen, der Feuerwehraxt, Lichttechnik und diverse weitere Gerätschaften, sorgte für eine anschauliche Darstellung der zuvor erläuterten Aufgaben im Feuerwehrdienst.



Zum Abschluss wurde im Rahmen einer praktischen Übung ein Brandeinsatz durch die Jugendfeuerwehr vorgeführt. Die Gäste hatten so die Möglichkeit hautnah die Jugendfeuerwehr bei ihrer „Arbeit“ zu beobachten.

Zur Abrundung des Tages wurde das zuvor Dargestellte im Rahmen eines kleinen Imbisses noch einmal Revue passieren gelassen. Für Kinder und Eltern war es trotz des regnerischen Wetters eine gelungene Veranstaltung. (kd)

### Glockenturmfest 2019

Nachdem die zuletzt geplante Vorbesprechung leider ausfallen musste, möchte ich nun zu einer Vorbesprechung zum Glockenturmfest am Dienstag, **28.05.**, einladen. Dazu treffen wir uns um **18.00 Uhr am Glockenturm**. Danach werden wir die Besprechung bei Bedarf im Feuerwehrgerätehaus fortsetzen. Ich freue mich auf euer Kommen. Peter Voigt, Ortsvorsteher

### TV Altstadt e. V.

[www.tv-altstadt.de](http://www.tv-altstadt.de)

**Sportabzeichen** - Am Montag, 3. Juni, erhalten die Absolventen des Jahres 2018 ihre Urkunden und Abzeichen. Zu der kleinen Feier, die im gewohnten Rahmen um 18:30 Uhr hinter der Hugo-Strobel-Halle stattfindet, sind neben den Absolventen auch die Ehemaligen und Neueinsteiger eingeladen. Davor und danach sind auf dem Altstadter Sportplatz vier Trainings- bzw. Abnahmetermine, und zwar am 27.5., 17.6., 24.6. und 1.7. jeweils ab 18.00 Uhr. Schon jetzt können wir jeden Dienstag von 17.00 bis 19.00 Uhr bei den Übungsstunden im Homburger Waldstadion mitmachen. Für den 18. August haben wir einen Radfahrtermin angesetzt, bei dem man auf dem Bliestal-Freizeitweg die Lang- und die Kurzstrecke in Angriff nehmen kann. Alle Infos zum Sportabzeichen erhält man beim Abteilungsleiter Karl Christian Korst, Tel. (06841) 80248.

### SV Altstadt

#### SVA II - SV Bexbach 2:1

**ZEHN!** 10 Rückrundenspiele, 10 Siege  
Unsere Zweite gewann verdient gegen den Favoriten. Mit dem ersten Angriff des Spiels ging man gleich in Führung. Johann Braun dreschte die Pille in die Schmittstelle, Mazlum Sahin startete wie eine Rakete. Bexbachs Abwehr verschätzte sich und Mazlum musste nur noch einschieben. Die frühe Führung brachte Sicherheit. Altstadt dominierte die erste Hälfte und hatte noch ein paar weitere Chancen, die aber nicht genutzt wurden. In der zweiten Hälfte erhöhte der Gast den Druck und kam besser ins Spiel. Bexbach war nun Spielbestimmend, verzweifelte aber an Altstadts starker Abwehr. In der 60. Minute war es dann aber so weit. Konstantin Glück setzte sich stark über links durch und brachte eine sehenswerte Flanke auf den Kopf von Marco Becker, der eiskalt zum Ausgleich einköpfte. Nun musste Altstadt wieder. Marco Bentz brachte mit Unteregger und Reinhard zwei weitere offensive Spieler. Man gewann wieder die Oberhand über das Spiel. Joe Maack, Mazlum Sahin, Sergej Reinhard, C. Unteregger hatten nun beste Chancen, die aber alle nicht genutzt wurden.

Marco Bentz traf nur die Latte.

So musste es unser Rückkehrer richten.

Maack wurde im 16er gelegt, der Schiri entschied auf Strafstoß. Renato Brkan zeigte all seine Routine und verwandelte eiskalt zum insgesamt verdienten Heimerfolg für unsere Zweite.

Chapeau Jungs. Jetzt heißt es weiter dranbleiben.

Man muss die beiden letzten Spiele für sich entscheiden und gleichzeitig auf einen Ausrutscher von Bexbach hoffen, um doch noch den Relegationsplatz erreichen zu können.

**SVA - Heiligenwald 3:2** - Ein knappes Ergebnis täuscht über den Spielverlauf hinweg.

Altstadt war völlig überlegen, hat aber vergessen den Sack früher zuzumachen. So musste man am Schluss noch einmal zittern. Man ließ an diesem Spieltag ungewöhnlich viele Chancen aus. Fadi Kawas besorgte mit einem Doppelpack die 2:0-Führung, ehe Heiligenwald verkürzen konnte. Jan Weber legte zum 3:1 nach. Das Spiel schien entschieden zu sein. Aus dem Nichts kam Heiligenwald nach einem Traumfreistoß aus gut 40 Metern noch auf 3:2 heran.

Nun brannte es in der Abwehr. Bauer rettete noch zweimal in höchster Not bevor der Schiri die Jungs zum Duschen schickte.

Somit gab es wieder einmal einen 6 Punkte Sonntag auf der heimischen Heide.

Am Samstag spielte unsere Erste bei unseren Freunden aus Bubach. Der SV Altstadt reiste mit den Spielern und seinen Fans gemeinsam in einem Bus an.

Es war ein schöner Tag, obwohl man verdient mit 3:0 verlor.

Nach einem schönen Grillfest und guter Partymusik reiste man gegen Mitternacht wieder in die Heimat zurück. Bubach bleibt weiterhin in Reichweite des Relegationsplatzes.

**Vorschau:** Das letzte Heimspiel steht am Sonntag vor der Tür.

Um 13.15 Uhr spielt unsere Zweite das heiß ersehnte Derby gegen die Reserve aus Niederbexbach. Um 15.00 Uhr wird unsere Erste zum letzten Mal für diese Saison daheim gegen Illingen zu sehen sein.

Wir freuen uns auf eure Unterstützung.

## Die Wirtschaftsförderung Saarpfalz informiert:

### Abendseminar: Existenzgründung im Nebenerwerb Schritt für Schritt in die Selbständigkeit

**Mittwoch, 12. Juni 2019, 18 bis 21 Uhr**

- Wie sehen meine individuellen Voraussetzungen für eine Gründung im Nebenerwerb aus?
- Welche Chancen und Risiken sind damit verbunden?
- Was sollte ich bei der Anmeldung einer nebenberuflichen Selbständigkeit beachten?
- Welche Steuern kommen auf mich zu?
- Welche Auswirkungen hat eine nebenberufliche Selbständigkeit auf Krankenversicherung und Altersvorsorge? Welche anderen Versicherungen benötige ich?

**Zielgruppe:** Existenzgründer/innen, Angestellte, Rentner/innen, am Nebenerwerb interessierte Berufstätige

**Veranstaltungsort:** Gründer- und Mittelstandszentrum, Saarpfalz-Park 1, 66450 Bexbach

**Entgelt:** kostenfrei, Anmeldung erforderlich, begrenzte Teilnehmerzahl

**Anmeldung:** spätestens bis zum 7. Juni 2019

unter: (06826) 5202-0 oder [info@wfg-saarpfalz.de](mailto:info@wfg-saarpfalz.de)

**Weitere Informationen:** [www.wfg-saarpfalz.de](http://www.wfg-saarpfalz.de)



Wirtschaftsförderungsgesellschaft Saarpfalz mbH  
Saarpfalz-Park 1, 66450 Bexbach  
Telefon 06826 / 52 02-0, [info@wfg-saarpfalz.de](mailto:info@wfg-saarpfalz.de)

Die Wirtschafts-  
förderung

**ATZ** ... seit über 20 Jahren!

**DACHDECKER-  
MEISTERBETRIEB**

- /// Dachdeckerarbeiten
- /// Reparaturen
- /// Fassadenbekleidungen
- /// Flachdachisolierungen
- /// Zimmermannarbeiten aller Art

IM DRIESCHER 4 · 66459 KIRKEL · TEL 0 68 49 / 99 10 24  
ODER 0 68 97 / 20 60 · FAX 0 68 49 / 18 14 55

**Automobile Pastore** GmbH  
Kfz-Meister-Werkstatt für alle Marken.  
Neufahrzeuge von A-Z auf Bestellung.

- HU/AU
- Klimaservice
- Reifenservice
- Reifeneinlagerung

66459 KIRKEL - Kaiserstraße 4a  
0 68 49 / 99 19 575 - www.automobile-pastore.de



**Ortsteil Kirkel-Neuhäusel**

**CDU: Infoabend mit Herrn Volker Oberhausen (Mdl.)**

Am 26. Mai ist Kommunal- und Europawahl. Dann haben Sie die Möglichkeit, für ein gesundes Kirkel und ein starkes Europa zu wählen. Das kann Ihnen niemand abnehmen. Und dabei sollten Sie sich nicht auf andere verlassen. Unser Europa mit offenen Grenzen, mit Frieden, mit guten Jobs und einer starken Wirtschaft, mit Werten wie Respekt und Toleranz ist alles andere als eine Selbstverständlichkeit. Ebenso verhält es sich hier bei uns in der Gemeinde, dafür möchten wir eintreten.

Deshalb möchten wir gerne die Kirkeler Bürger zu einem weiteren Infoabend einladen. Der Abend soll Ihnen die Möglichkeit geben unsere Kandidaten für die Räte in der Gemeinde besser kennen zu lernen, außerdem haben wir auch **Herrn Volker Oberhausen (Mdl.)** zu Gast, der mit Ihnen gerne über das Europawahlprogramm der CDU und den ÖPNV in unserer Region und dem Saarland im Allgemeinen diskutieren wird.

Das dritte Bürgergespräch wird am **20. Mai um 18.00 Uhr** wieder im **Hubertushof** (Ortsausgang Kirkel-Nh, neben ARAL Tankstelle) stattfinden, nutzen Sie die Chance und lernen Sie Ihre neuen Kandidaten für die Räte in der Gemeinde kennen.

**Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Kirkel-Neuhäusel**

**Aktive Wehr: nächste Termine**

Fr., 17.05., 17.00 Uhr: Abbau Küchenstand  
Sa., 18.05., 08.30 Uhr: Atemschutzübungsstrecke  
Sa./So., 18./19.05.: Sicherheitswache Burgweynacht  
Fr., 24.05., 18.00 Uhr: Stationsausbildung

**Jugendfeuerwehr: nächste Termine**

Mi., 22.05., 17.30 Uhr: Theorie

**Ökumenische Chorgemeinschaft Kirkel/Lautzkirchen**

Der Chor singt anlässlich des Sonntags Cantate am 19. Mai im Gottesdienst in der Friedenskirche. Die Sängerinnen und Sänger werden gebeten, sich zum Einsingen um 9.30 Uhr auf der Empore einzufinden.  
Toni Kobel, Tel. 6869

**MGV 1848 Kirkel e. V.**

Am 25. Mai nimmt der gemischte Chor 1klang teil am Chorkonzert Openair Bex im Musikpavillon des Blumengartens in Bexbach. Beginn ist um 18.30 Uhr, Einlass ab 17.15 Uhr. Karten im Preis von 10 Euro sind bei unserem Vorsitzenden Norbert Simon, Tel. (06842) 7491, zu erwerben. Die Proben finden wie gewohnt statt. Der Männerchor trifft sich Montag ab 20.00 Uhr zur Singstunde im Sängersheim. Die Probe des gemischten Chores ist Mittwoch,

normalerweise ab 20.00 Uhr. Da es die letzte Probe vor der Generalprobe ist, ist der Beginn möglicherweise schon ab 19.30 Uhr. (Bitte auf die Absprache während der Chorprobe achten)  
Am 3. und 4. August lädt in diesem Jahr der MGV 1848 Kirkel e. V. zum Sängerein. Ein musikalischer Höhepunkt wird in diesem Jahr sonntags ab 16.00 Uhr die „offene Bühne“ sein. Alle sind eingeladen, das Fest mit einem musikalischen Beitrag zu bereichern. Interessierte werden gebeten sich beim MGV über kontakt@mgv-kirkel.de oder telefonisch bei Kurt Breiter, Tel. (06849) 1660, anzumelden.

**SV Kirkel aktuell**

**SV Höchen - SV Kirkel 2:4 (1:3)** - Die Aktiven des SV Kirkel liefen am Sonntag in Höchen das erste Mal mit den neuen Trikots unseres Sponsors Reifen Service Saar aufs Spielfeld. Schöne Trikots, die gleich mit einem Sieg „eingeweiht“ wurden. Auf diesem Weg nochmals ein dickes Dankeschön an Reifen Service Saar.

Es wurde wie erwartet eine sehr intensive Partie, die eine gute Spielleitung verlangte und die legte Schiedsrichter Sascha Braun (Bexbach) regelsicher ab. Die Gastgeber nutzten direkt nach Anpfiff eine verfehlte Abstimmung in der Defensive und der SV Kirkel sah sich im Hintertreffen. 1:0 bereits in Minute vier. Danach sahen die vielen Kirkeler Fans, wie es ordentlich zur Sache ging: gelbe Karten und der Platzverweis für den Trainer des SV Höchen waren die Folge. Aus einem Freistoß aus gut 25 Metern für den SVK zog Marc Schweitzer hart und flach ab – und die Kugel landete präzise und unhaltbar im Höcher Gehäuse. Also 1:1. Zehn Minuten später ging Kirkel durch Fabian Wachter mit 2:1 in Führung, als er sich mit Ball am Fuß nicht abdrängen ließ und erfolgreich blieb. Eine feine Leistung! Und als er direkt danach im 16er von den Beinen geholt wird, ist es Daniel Leibrock, der in der 34. Minute den Foulelfmeter halbhoch zum 3:1 für den SVK verwandelte. Damit wechselten die Teams dann auch die Seiten. Kaum lief die Partie erzielten die Gastgeber per Kopf den Anschlusstreffer. Schreckminuten auf Kirkeler Seite: Torwart Rainer Schmidt verletzte sich bei diesem Abwehrversuch im Netzgestänge und musste ausgewechselt werden. Für ihn sprang Björn Jeckel in die Bresche und hielt kurz danach einen Volleyschuss mit prächtiger Parade! Das Endresultat blieb Matthias Spuhler vorbehalten, der genau die gleiche fehlende Abstimmung wie am Anfang der Partie als Nutznießer sah. Nur diesmal passierte das im Höcher Strafraum und damit hieß es am Ende 4:2 für den SV Kirkel. Ein absoluter aber verdienter Arbeitssieg und Rainer Schmidt wünschen wir auf diesem Weg nochmals gute und schnelle Besserung!

**Tore:** 1:0 (4), 1:1 (21.) Marc Schweitzer, 1:2 (31.) Fabian Wachter, 1:3 (34./FE) Daniel Leibrock, 2:3 (48.) 2:4 (74.) Matthias Spuhler.

**SVK:** Rainer Schmidt, Florian Felden, Daniel Leibrock, Fabian Wachter, Dennis Schmidt, Matthias Spuhler, Pascal Krämer, Marc Schweitzer, Moritz Günther, Julian Günther, Michael Weimann.

**ETW:** Björn Jeckel, Patrick Wachter, Frederik Brill, Hendrik Erbelding, Gianluca Schumacher, Andreas Schwarz, Mike Henkel.

**SR:** Sascha Braun (Bexbach)

**SV Höchen II - SV Kirkel II 2:2 (0:1)** - Lag unsere Zweite noch zur Halbzeit vorne, allein anhand der superdicken Torchancen hätte man diese Begegnung sicher für sich entscheiden können, musste man bis kurz vor Ende noch zittern. Mirko Feld gelang nach zwanzig Minuten die Führung, danach folgten reihenweise Hochkaräter, aber die Gastgeber hatten gute Möglichkeiten. Dies war ebenso ein äußerst intensiver Fight mit zwei gelb/roten Karten hüben wie drüben, doch dem SV Kirkel gelang kurz vor Ende durch Sebastian Endres per Kopf der verdiente Ausgleich.

**Tore:** Mirko Feld, Sebastian Endres.

**SR:** Moritz Eberhardt (Bexbach)

**SVK:** Björn Jeckel, Janos Funk, Marvin Blon, Patrick Wachter, Andreas Scherer, Alexander Kleinschmidt, Mirco Feld, Sarvan Sheikhmaamo, Sebastian Endres, Felix Frankfurter, Mike Henkel, ETW: Andreas Schwartz, Samuel Guckert, Jan Weber

**Vorschau:** Der SV Kirkel ist am kommenden Sonntag im letzten Heimspiel der Saison Gastgeber für die Aktiven des SV Alsbach. Die Teams der Zweiten starten um 13.15 Uhr, die der Ersten um 15.00 Uhr.

Verabschieden und bedanken wir mit zahlreicher Kulisse unser Team beim letzten Heimspiel!

**Ökumenische Frauengruppe**

Herzliche Einladung zum nächsten Treffen am **Donnerstag, 23. Mai**. Wir werden gemeinsam einen **Ausflug zur Stiftung Schriftkultur auf dem Gut Königsbruch nach Homburg Bruchhof** machen. Dort erhalten wir von der Schriftkünstlerin, Dozentin, Buchautorin und Dipl.-Designerin Katharina Pieper, die auch die Gründerin ist, eine Führung und für uns wird es auch die Möglichkeit geben den Garten zu besuchen.

**Treffpunkt** ist der **Parkplatz vor dem Jochen-Klepper-Haus um 17.30 Uhr**. Dort werden wir in Fahrgemeinschaften nach Homburg starten.

Hierzu ist jede Frau, egal welchen Alters oder welcher Konfession, herzlich eingeladen. Auch neue Frauen, die Interesse am Thema oder an der Gruppe haben, sind jeder Zeit willkommen.

**Wer mitfahren möchte melde sich bitte bei mir an!**

Sabine Grützner, Tel. (06849) 609968

## FDP-OV Kirkel

**Freie Demokraten** - Die FDP setzt sich für den Bau einer Biogasanlage ein. Wir haben bei uns in der Gemeinde die besten Voraussetzungen eine Biogasanlage mit der Gülle, dem Pferdemit von ca. 400 Großvieheinheiten und dem Grünschnitt der Gemeinde zu betreiben.

Der Grünschnitt der Bürger könnte fast zum Nulltarif angenommen werden. Die Anlage soll nur mit Abfallprodukten betrieben werden (kein Mais, keine Frucht). Eine Biogasanlage bringt Strom und Wärme 24 Stunden/Tag bei jeder Wetterlage ohne Lärm und ohne Geruchsbelastung. Die Gärreste können ohne weiteres auf die Felder ausgebracht werden.

Eine Probeentnahme im Endlager kann problemlos durchgeführt werden. Dadurch kann eine kontrollierte Ausbringung ohne komplizierten Nachweis erfolgen. Ein meilenweiter Transport des Grünschnitts und der Bau einer Lagerfläche wären nicht notwendig.

Das Gehölz von Hecken und Bäumen könnte ebenfalls zu Hackschnitzel verarbeitet werden und als Brand dienen.

Eine Fernwärme zum nächsten Verbraucher wäre möglich.

Die FDP setzt sich dafür ein das Anliegen der Bürger mit sachlichem Menschenverstand und ohne größere Belastung zu lösen.

Unser Motto: Kosten sparen und das Höchstmögliche erreichen.

Wählen Sie FDP, wir werden Sie nicht enttäuschen.

## Ortsteil **Limbach**



### Der Ortsvorsteher informiert

„Jetzt fängt das schöne Frühjahr an ...“ Ein herzliches Dankeschön an Standbetreiber und Besucher des Maimarkts, die das anfänglich miserable Wetter standhaft verschluckt haben. Samstags wurde noch bis spät gekämpft. Mit Erfolg: Am Muttertag klarte es auf und die Sonne kam raus. Vielen Dank unserer Wehr für die interessante Präsentation und Informationsschau. Eine schöne Werbung nicht zuletzt für Nachwuchskräfte, Mädchen wie Jungen. Das sollten wir wiederholen. Vor allem auch ein herzliches Dankeschön den Künstlern. Vorneweg der Flötengruppe von Steffi Spengler des Musikvereins, dann den Lindenflößen und -sängern sowie den Männern des Männergesangsvereins. Dieses Mal waren deren Darbietungen buchstäblich unüberhörbar. Die Angebote des Fördervereins der KiTa Christ König für die kleinen Besucher waren ebenfalls gelungen. Schließlich das obligate, aber immer wichtige Merci an die Helfer beim Auf- und Abbau, dem Bauhof für's Mähen vorher und Müllabfahren hinterher. Schließlich noch vielen Dank Dieter Hock und der Protestantischen Kirchengemeinde für die Möglichkeit, den Kirchgarten wieder mal für ein stimmungsvolles Dorffest nutzen zu können. Und jetzt? Na, genau, wie's im Lied heißt: „Jetzt fängt das schöne Frühjahr an!“ Ohne Maimarkt hätte das so nicht geklappt. Auf keinen Fall.

Ihr Ortsvorsteher Max Limbacher.

E-Mail: [ov.limbach@online.ms](mailto:ov.limbach@online.ms)

### SPD-Ortsverein Limbach

**Stände zur Kommunalwahl** - Treffen Sie unsere Kandidatinnen und Kandidaten für den Orts- und Gemeinderat: kommen Sie einfach vorbei zu unserem Wahlkampf-Stand, samstags ab 9.30 Uhr vor dem „Leibs Heisje“ in Limbach. Bei Weck und Lyoner kommen wir bestimmt ins Gespräch. Für den Stand am Samstag vor der Wahl haben wir uns etwas Besonderes einfallen lassen - Näheres in der nächsten Ausgabe der Kirkeler Nachrichten!

**Hilfe bei der Briefwahl** - Sie brauchen Hilfe bei der Briefwahl oder müssen am Wahltag zu Ihrem Wahllokal gefahren werden? Wir sind für Sie da: Telefon: (06841) 8189440, Mail: [info@spd-kirkel.de](mailto:info@spd-kirkel.de)

### Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Limbach

#### Aktive Wehr: nächste Termine

Fr., 17.05.: 18.30 Uhr, Modulausbildung Gerätekunde (7-9)

Sa., 18.05.: 08.30 Uhr, Atemschutzübungsstrecke

Fr., 24.05.: 18.30 Uhr, Einsatzübung TH/VU

Sa., 25.05.: 09.00 Uhr, Arbeitseinsatz

Sa., 01.06.: Dämmerchoppen (Beginn 16.00 Uhr)

#### Jugendfeuerwehr: nächste Termine

Mi., 22.05.: 18.00 Uhr, praktische Übung

### Landfrauen Limbach Bliesbergerhof

Unser nächstes Treffen ist am Donnerstag, **6. Juni**, 17.00 Uhr, in der **Ski- und Wanderhütte in Einöd**. Um 16.45 Uhr bieten wir Mitfahrgelegenheiten ab Bliesbergerhof.

Am Donnerstag, **4. Juli**, fahren wir um 7.00 Uhr ab Bliesbergerhof zur **Bundsgartenschau nach Heilbronn** im Preis von 42,- Euro ist der Eintritt enthalten.

Am Donnerstag, **1. August**, fahren wir mit dem Bus um 13.00 Uhr ab Bliesbergerhof zur **Dorf- und Schaukäserei Hirztal** in Illingen-Hirzweiler mit Führung (Preis 15,- Euro).

Am Feiertag, Mittwoch, **15. August**, wandern wir mit den Ski- und Wanderfreunden Einöd **durch das St. Wendeler Land**. Wie immer

## Praxis Karin Concemius

Physiotherapeutin • Heilpraktikerin

Phytotherapie • Osteopathie • Schmerztherapie

Neu: sanfte Faszientherapie

Tel. 06849 / 901 951

66459 Kirkel • Ahornweg 32 • [www.praxis-concemius.de](http://www.praxis-concemius.de)

**WOLFGANG MÜLLER**  
**Flaschengase**  
☎ 01 72-9375628

**KARWAT** Seit 1962  
Injektionstechnik  
A. KARWAT & S. GmbH  
Rehgrabenstr. 1  
66125 Saarbrücken

**FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?**

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)

Kompetente Ausführung sämtlicher Malerarbeiten:

**Michael Herrgen**  
Malermeister

Ihr Maler rund ums Haus!

Friedrichstr. 55 - 66459 Kirkel-Limbach

Tel. 0 68 41 / 8 07 81 oder 01 77 / 3 72 50 90

gibt es verschieden Gruppen mit unterschiedlich langen Wegen. Abfahrt ist ca. 9.00 Uhr ab Bliesbergerhof (Preis 15,- Euro).

Am **12. September** fahren wir ins Elsass: Eine Gruppe zur Patchworkausstellung und zum Stoffmarkt nach St. Marie aux Mines (40,- Euro mit Eintritt) und die zweite Gruppe nach Kaysersberg (27,- Euro).

Anmeldungen nehmen Meta Bollenbacher, Tel. (06821) 32056, und Rosemarie Schwender, Tel. (06841) 80479, entgegen. Auch Nichtmitglieder können an unseren Veranstaltungen teilnehmen.

### Tennisclub Limbach

**Zweiter Spieltag mit Bravour gemeistert** - Das vermehrt sehr verregnete Wochenende konnte den Spielbetrieb nur teilweise einstellen. Die Midfeld-Mannschaften hatten freitags noch den Wettergott auf ihrer Seite. Los ging es am 10. Mai mit der Mannschaft Midfeld 1 und einem souveränen Auswärtssieg in Reinheim. Mit 14:0 siegte das Team 14:0 ohne Satz und (fast) ohne Spielverlust. Das Midfeld 2 musste sich gegen eine starke Homburger Mannschaft mit 5:9 geschlagen geben. Mit etwas Glück hätte die Partie auch erfolgreicher für den TC Limbach ausgehen können. Nick Piro, der jüngste Spieler im Team konnte sein Spiel allerdings für sich entscheiden. Die Begegnung der Herren 40/2 in Blickweiler musste beim Stand von 8:3 unterbrochen werden und wurde in der vergangenen Woche nachgeholt. Das Endergebnis war zum Redaktionsschluss noch nicht bekannt. Das Heimspiel der Herren 40/1 gegen TC Blau-Weiß Homburg fiel dem schlechten Wetter zum Opfer. Nachholtermin ist Pfingstmontag, 10. Juni 2019.

Die Sonntagsspiele bestritten die U15 Mannschaften. Die U15 männlich ging mit einem 14:0 Sieg in Ottweiler vom Platz. Die U15/1 weiblich wurde erneut ihrer Favoritenrolle gerecht und siegte deutlich mit 14:0 gegen teilweise überforderte Gegnerinnen. Damit nehmen die Mädels zum ersten Mal die Tabellenführung ein und möchten diese bis zum Saisonende auch nicht mehr abgeben.

Die ersatzgeschwächte U15/2 weiblich trat im Heimspiel gegen weitgereiste Kontrahentinnen aus Löstertal/Nonnweiler an. Trotz engagiertem Einsatz und unerbittlichem Kampfgeist reichte es am Schluss nicht zum Sieg. Die deutlich jüngeren Ersatzspielerinnen Mathea Rumpler (Einzel) und Jule Wahlen (Doppel) trugen sich sensationell in die Siegerliste ein. Allerdings ging die Partie insgesamt mit 5:9 verloren.

Doch nicht nur auf dem Platz waren die Mitglieder aktiv. Zeitgleich fand der Limbacher Maimarkt statt. Natürlich war der Tennisverein

## Meisterbetrieb

# MT fliesentechnik

FLIESEN

PLATTEN

MOSAİK

Ludwigsthaler Straße 36 · KirkeLimbach

Telefon 0 68 41 / 75 68 433

www.mt-fliesentechnik.de

Ansprechpartner: Fliesenlegermeister Manfred Theisen

■ Beratung

■ Verkauf

■ Verlegung

Fachbetrieb des  
Fliesengewerbes

■ BÄDER - AUCH SENIORENGERECHT

■ TREPPEN

■ TERRASSEN

■ BALKONE

- auch Sanierungen -



## Dachdeckerei

# SCHMIEDEN



Kirkel: 0 68 49 - 3 83

Beeden: 0172 - 6 83 76 91

Bedachungen - Bauklempnerei  
Isolierungen - FassadenverkleidungenÜber  
55  
Jahre

www.dachdeckerei-schmieden.de

an beiden Tagen mit einem Stand vertreten. Herzlichen Dank an die vielen Gäste und fleißigen Helfer. Insbesondere an Verena Bartels-Piro für die Organisation. Der Erlös fließt in die Kasse der Jugendabteilung.

### Spielbetrieb:

**17. Mai, 16.00 Uhr:** Zweiter Spieltag Midfeld 2 gegen TV 1886 Bexbach (Auswärtsspiel)

**17. Mai, 16.00 Uhr:** Zweiter Spieltag Midfeld 3 gegen RCS 1885 Saarbrücken (Heimspiel)

**18. Mai, 13.00 Uhr:** Dritter Spieltag Herren 40/1 gegen DJK Hühnerfeld (Heimspiel)

**18. Mai, 13.00 Uhr:** Dritter Spieltag Herren 40/2 gegen TC GW Bliesmengen-Bolchen (Auswärtsspiel)

**19. Mai, 09.00 Uhr:** Zweiter Spieltag Damen gegen TC '86 Reinheim (Auswärtsspiel)

**19. Mai, 14.00 Uhr:** Dritter Spieltag U15 Junioren gegen TC Hasborn-Dautweiler (Heimspiel)

**19. Mai, 14.00 Uhr:** Dritter Spieltag U15 Juniorinnen/2 gegen TC Kirkel (Auswärtsspiel)

**19. Mai, 14.00 Uhr:** Dritter Spieltag U15 Juniorinnen/3 gegen TC Blau-Weiß Mandelbachtal (Heimspiel)

**24. Mai, 16.00 Uhr:** Dritter Spieltag Midfeld 1 gegen TSC Bliestal-Blickweiler (Heimspiel)

**24. Mai, 16.00 Uhr:** Dritter Spieltag Midfeld 3 gegen TV66 Rohrbach (Auswärtsspiel)

### Termine:

**18. Mai, 10.00 Uhr:** Arbeitseinsatz zur Instandhaltung der Anlage

**30. Mai:** Stand des TC Limbach an den „Sieben Fichten“ im Rahmen der 2. Bierwanderung Homburg

**29. Juni: 40 Jahre TC Limbach** auf der Anlage an der Dorfhalle

**Mehr Infos zum Verein und alle Termine finden Sie unter [www.tc-limbach.com](http://www.tc-limbach.com).**

## FC Palatia Limbach

Ein einziges mageres Pünktchen war die gesamte Ausbeute unserer drei aktiven Mannschaften am letzten Spieltag. Mit dem gleichen Ergebnis mussten sich unsere Verbandsligamannschaft zuhause und unsere Zweite in St. Ingbert geschlagen geben.

### Ergebnisse:

FC Pal. Limbach - SG Lebach/Landsweiler 1:4 (Torschütze: Tim Pommerenke)

DJK St. Ingbert - FC Pal. Limbach II 4:1 (Torschütze: Manuel Koch)

DJK St. Ingbert II - FC Pal. Limbach III 2:2 (Torschützen: Peter Lenz, Rolf Schmidt)

**Ausblick:** Für Limbach II und III steht am Sonntag bereits das letzte Saisonspiel an, da man am letzten Spieltag spielfrei ist. In der Verbandsliga Nord/Ost geht es für Limbach I zum letzten Auswärts-

spiel der Saison nach Theley, wo man unbedingt wieder punkten sollte, will man den immer noch positiven Gesamteindruck der Saison nicht noch auf den letzten Drücker vergeigen. Zu diesem Spiel wird wieder ein Bus eingesetzt, nähere Infos hierzu im Sportheim.

### Spiele:

VfB Theley - FC Pal. Limbach (So., 15.00 Uhr)

SV Bruchhof-Sanddorf - FC Pal. Limbach II (So., 15.00 Uhr)

SV Bruchhof-Sanddorf II - FC Pal. Limbach III (So., 13.15 Uhr)

**Jugendabteilung** - Im Spitzenspiel des letzten Wochenendes konnte sich unsere A-Jugend in Marpingen mit 1:0 (Torschütze Etienne Wagner) durchsetzen und bleibt damit ungeschlagen Tabellenführer. In den beiden verbleibenden Spielen hat man es nun selbst in der Hand, den Aufstieg in die Verbandsliga klar zu machen.

### Nächste Spiele bzw. Spieltage

**F-Jugend (U9):** Spieltag in Reiskirchen (Sa. ab 12.00 Uhr)

**E-Jugend (U10):** FC Pal. Limbach II - SG Erbach II (Fr., 17.00 Uhr)

**E-Jugend (U11):** FC Pal. Limbach - DJK St. Ingbert (Sa., 14.00 Uhr)

**D-Jugend (U12):** FC Pal. Limbach III - D7 SG SV Kirkel (Sa., 15.15 Uhr)

**D-Jugend (U13):** JFG Schaumberg-Prims - FC Pal. Limbach (Di., 18.00 Uhr)

**C-Jugend (U14):** FC Pal. Limbach II - SV Oberwürrzbach (Sa., 15.00 Uhr)

**C-Jugend (U15):** SV Saar 05 Jgd. - FC Pal. Limbach (Sa., 16.30 Uhr)

**B-Jugend (U16):** FC Pal. Limbach II - SV Rohrbach (So., 10.30 Uhr)

**B-Jugend (U17):** JFG Marpingen - FC Pal. Limbach (So., 11.00 Uhr)

**A-Jugend (U19):** FC Pal. Limbach - SG FC Uchtelfangen (Sa., 16.30 Uhr)

## TV Limbach

[www.tv-limbach.de](http://www.tv-limbach.de)

**Neue Kurse beginnen wie folgt:**

**Faszientraining:** mittwochs, 19.00 Uhr, Spiegelraum-Dorfhalle, noch 6 Termine bis zu den Sommerferien

Kursgebühr Mitglieder: 10,- Euro/Nichtmitglieder 28,- Euro. Eine dünne Übungsmatte sollte zum Kurs mitgebracht werden.

**Yoga mit Baby** - Entspannung für dich und dein Baby. Ein echt schönes Angebot für Mamas mit Baby. Es wird immer montags von 10.00 bis 11.00 Uhr trainiert. Kursbeginn 27.5., 8 Termine

Kursgebühr für 8 Termine. Mitglieder: 20,- Euro/Nichtmitglieder 50,- Euro

**Vinyasa Yoga** - hier beginnt ein neuer Kurs am Mittwoch, 22.05.2019, 18.30-20.00 Uhr.

Voranmeldungen gerne schon jetzt unter [Yoga@tv-limbach.de](mailto:Yoga@tv-limbach.de)  
Kursgebühr für 10 Termine. Mitglieder: 25,- Euro/Nichtmitglieder 60,- Euro.

**Hip Hop** tanzen wie die Jungs der Magic Artists, Kein Problem! Wir haben einen dieser tollen Tänzer. Richy zeigt euch coole Basic-Moves zu hipper Musik. Der Workshop für Mädels und Jungs findet am Samstag, 25. Mai, im Spiegelraum der Dorfhalle statt und ist für Mitglieder und Nichtmitglieder offen. Es gibt zwei Workshops: von 10.00-11.30 Uhr (ca. 6-10 Jahre) und 12.00-13.30 Uhr (ca. 10-14 Jahre) Kursgebühr pro Workshop 10,- Euro/Mitglieder - 15,- Euro/Nichtmitglieder. Anmeldungen/Infos unter [M.Reith@tv-limbach.de](mailto:M.Reith@tv-limbach.de)

**Gymmotion 2019** - Der Bus ist gechartert, die Karten bestellt. Wer noch mitfahren möchte, bitte schnellstens anmelden. Termin: Donnerstag, 5.12., Anmeldungen unter Tel. 89968. Da auch einige unserer Kinder der Abteilungs Turnen im Vorprogramm auftreten werden, sind die Karten und Bustickets sicherlich schnell vergriffen. (MR)

**4XF Crosstraining** - Kuschel-Fitness war gestern! Packt euren Schweinehund und werft ihn raus! Unser Training ist ein kombiniertes funktionales und athletische Ganzkörpertraining für Frauen und Männer. Es werden Kraft und Ausdauer sowie Koordination und Schnelligkeit in unterschiedlichen Übungsformen wie AMRAP, Zirkel, TABATA/HIIT, EMOTM oder Death By trainiert. Trainiert wird mit z. B. mit Sandbags, Schlingentrainer, Powertubes, Kettelbells, Kurz- und Langhanteln aber auch ohne Geräte. Es kommt also jeder auf seine Kosten und ins Schwitzen!

Kommt vorbei und macht mit - immer dienstags und donnerstags ab 19.00 Uhr im Krafraum an der Leichtathletikanlage in Limbach. Weitere Informationen unter [crosstraining@tv-limbach.de](mailto:crosstraining@tv-limbach.de).

**Sportabzeichen** - Wir treffen uns dienstags um 18.00 Uhr auf der Leichtathletikanlage in Limbach, um gemeinsam für das Sportabzeichen zu trainieren.

Bei Fragen: Kontakt unter [Sportabzeichen@tv-limbach.de](mailto:Sportabzeichen@tv-limbach.de)

## Crash-Kurs: „Erste Hilfe am Kind“

**Neugeborene bis Kindesalter** - Die Katholische Erwachsenenbildung Saarpfalz (KEB) lädt am Montag, 03. Juni, von 16.30 bis 20.00 Uhr zu dem **Crash Kurs: „Erste Hilfe am Kind - Neugeborene bis Kindesalter“** in die Kindertagesstätte Christ König (Gartenstraße 33) nach Limbach ein. Referentin ist Kerstin Simon, Dozentin für Pflegeberufe (Uniklinik Homburg) und Intensiv- und Kinderkrankenschwester.

Das Seminar ist speziell auf die Bedürfnisse und Fragen von Eltern ausgerichtet. Es geht um Grundthemen wie Ersticken, Verschlucken, Verbrennung, Vergiftung, Sturz, Insektenstiche usw. Reanimation und Beatmung werden im Kurs praktisch geübt. Die Kosten betragen 45,- Euro pro Person (75,- Euro pro Elternpaar). **Anmeldung** erbeten unter Tel. (0178) 5429528 oder [fep-homburg@gmx.de](mailto:fep-homburg@gmx.de).



### Ferienfreizeit Voltigieren

mit Abzeichenprüfung am Montag, 1., bis Samstag, 6. Juli, auf dem Bliesberghof/Limbach, Pferdesportgemeinschaft Voltigieren e. V. Voltigieren ist in erster Linie eine Sportart, bei welcher der Partner Pferd eine große Rolle spielt. Du turnst auf einem im Kreis laufenden Pferd alleine oder mit bis zu 2 anderen Voltigierern. Das kann im Schritt oder im Galopp ausgeführt werden.

#### Warum ist Voltigieren gut für Körper und Seele?

Voltigieren bewegt und trainiert den ganzen Körper, Muskeln werden gedehnt und gestärkt. Balance und Bewegungsempfinden werden gefördert, wodurch die Koordinations- und Haltungsmängel unserer bewegungsarmen Umwelt verbessert werden.

#### Kinder mit Pferden stark machen!

Die Arbeit mit dem Pferd und in der Gruppe stärkt das Verantwortungsgefühl und fördert das Sozialverhalten. Voltigieren bietet insbesondere auch einen Ausgleich für Kinder in schwierigen Lebenssituationen, wie Scheidung, Schulstress, Medienüberreizung und eingeschränkte Bewegungsräume.

#### Was machen wir in der Freizeit:

täglich voltigieren auf dem Pferd  
Training am Boden, Turnpferd und Movie  
Theorie in Alters gemäßen Gruppen  
Pferdepflege, Pferdewissen  
Materialpflege  
Spiele  
gemeinsames Mittagessen  
samstags eine Abschlussvorführung  
Abzeichenprüfung auf Wunsch  
Kontakt: [www.volti-zweibruecken.de](http://www.volti-zweibruecken.de)

### Reha- und Gesundheits-Sportgemeinschaft Bliestal e. V.

Liebe Sportkameradinnen und Sportkameraden, im Anschluss an die diesjährige **Jahreshauptveranstaltung muss eine außergewöhnliche Mitgliederversammlung der Reha- und Gesundheits-Sportgemeinschaft Bliestal e. V.** stattfinden. Die Mitgliederversammlung findet am **20.05.2019 um 19.00 Uhr** im Raum **A120** der Bliestal Kliniken in Bliestal statt.

**Tagesordnung:** 1. Begrüßung, 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit, 3. Wahl eines Versammlungsleiters, **4. Wahlen:** Folgende vakante Vorstandsämter werden neu gewählt: 1. Vorstandsvorsitz, Herzobmann, Beisitzer, 5. Verschiedenes  
Wir bitten um rege Teilnahme und Ihre Mithilfe.  
Die Vorstandschaft

Für unsere ASB-Tagespflege suchen wir

### Mitarbeiter für den Fahrdienst

für unsere Gäste auf 450-Euro-Basis.



ASB-Seniorendorf Kirkel-Neuhäusel  
Wielandstraße 10  
66459 Kirkel-Neuhäusel  
Telefon (0 68 49) 9 91 86 93

### Abdruck von Fotos

Vereine und Verbände, die Fotos zur Veröffentlichung per E-Mail an den Verlag senden, werden gebeten, diese stets als Original-Bilddaten, d. h. als JPG, TIF- oder EPS- Datei und nicht lediglich in eine Word-Datei eingebunden zur Verfügung zu stellen.

Die Fotos sollten in einer Bildauflösung von mind. 300 dpi, besser jedoch 600 dpi vorliegen.

Bilddaten mit einer zu geringen Auflösung können nicht abgedruckt werden.

Wir bitten um Beachtung.

Die Kosten für den Abdruck eines Fotos betragen 13,50 EUR + MwSt.

**Wenn Fotoabdruck erwünscht, bitte Rechnungsanschrift angeben.**



**DRUCK + VERLAG  
BERTHOLD FABER GMBH**  
Telefon 0 68 03 - 4 04 • Fax 0 68 03 - 34 25

## ÜBRIGENS ...

# STEMPEL

## MACHEN WIR AUCH!



## DRUCK + VERLAG B. FABER GMBH

Otto-Walle-Straße 10 · 66399 Mandelbachtal-Heckendalheim  
Telefon (0 68 03) 4 04 und 4 05 · Telefax (0 68 03) 34 25



*Niemals geht man so ganz ...  
in unseren Herzen und Gedanken wird sie immer bei uns sein.*

### Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten, Bekannten, Freunden und Nachbarn, die unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Omi und Uromi

## Rosina Schwartz geb. Leibrock

das letzte Geleit gaben, ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise bekundet haben.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Hilsenbek für seine einfühlsamen, tröstenden Worte bei der Trauerfeier, Tabea und Anke für die musikalische Gestaltung, dem Kirchenchor und Herrn Gebhardt vom Bestattungsunternehmen.

**Kinder, Schwiegerkinder, Enkel und Urenkel**

Kirkel, im Mai 2019



## Danke sagen...

mit einer  
Traueranzeige  
in Ihrem Amtlichen  
Bekanntmachungsblatt

Info und Beratung:  
Dieter Wörz  
0 171 / 65 45 187



**DRUCK + VERLAG  
BERTHOLD FABER GMBH**

## Das Bestattungshaus

würdevoll - zeitgemäß - einfühlsam - bezahlbar

**STEIMER & GRUB**  
GmbH  
www.bestattungen-steimer.de  
info@bestattungen-steimer.de

### Am besten vertrauen Sie nur:

- unserem eingetragenen Markenzeichen und Zertifizierung 
- auf unsere professionellen und seriösen Dienstleistungen
- unserer kompetenten Vorsorgeberatung
- dem fachgeprüften Bestatter Christof Heß 

Telefon: 06841/8552  
0172/68 04 738

### Trauer-Danksagungskarten und Sterbebildchen

drucken wir auch in geringen Stückzahlen  
schnell, gut und preiswert für Sie.



**Druck + Verlag Berthold Faber GmbH**  
Otto-Walle-Straße 10 · 66399 Mandelbachtal  
Telefon (0 68 03) 4 04 und 4 05

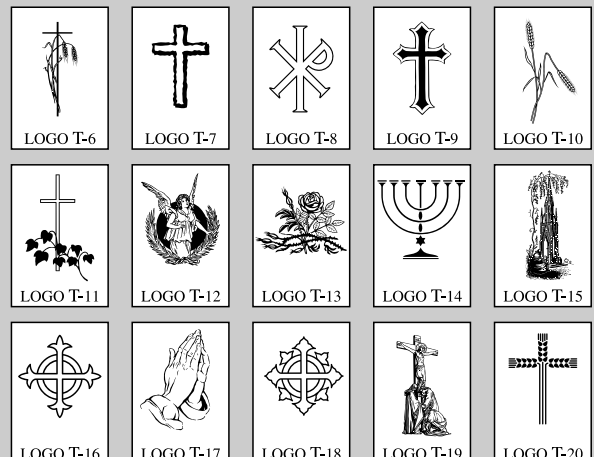
# Trauer

Haben Sie die schmerzliche Pflicht, den  
Abschied eines geliebten Menschen bekannt  
zu geben, hilft Ihnen eine Traueranzeige.

Wir beraten Sie gerne. Sie erreichen uns unter  
Telefon 0 68 03 - 4 04 · Telefax 0 68 03 - 34 25



**Druck + Verlag  
Berthold Faber GmbH**  
Otto-Walle-Straße 10  
66399 Mandelbachtal



*Du bist nicht mehr da, wo du warst,  
aber du bist überall, wo wir sind.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter,  
Oma und Schwester



## Maria Weißer

geb. Becht

\* 02.04.1928 † 09.05.2019

In stiller Trauer:  
*Peter und Lucia Weißer  
mit Heike und Günter  
Birgit und Dieter Schmidt  
mit Janne und Tobias  
Holger und Iris Weißer  
mit Julia und Martin  
sowie alle Verwandten*

66459 Kirkel-Altstadt, im Mai 2019

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Freitag, dem 24. Mai 2019, um 14.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Altstadt statt.  
Von Beileidsbezeugungen am Grab bitten wir höflich  
abzusehen.

Bestattungshaus Steimer & Grub, Kirkel-Limbach

Bestattermeister

## Rainer Gebhardt

vormals Bestattungen Gerhard Pfeifer



Sehr gut in Preis und Leistung  
von Ihnen bewertet.

Beantragung der Hinterbliebenen-  
sondervorauszahlung auf Ihr Konto  
ohne Aufpreis.

[www.beerdigungen-gebhardt.de](http://www.beerdigungen-gebhardt.de)  
Kirkel • Kaiserstraße 116 • Tel. 271

## Herzlichen Dank

sagen wir allen für die stillen Umarmungen, für die  
tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben,  
für den Händedruck, wenn die Worte fehlten, für  
alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit, Freund-  
schaft und für die Begleitung zur letzten Ruhestätte  
von

## Wolfgang Jacob

\* 23.09.1941 † 17.04.2019

Das Requiem findet am Sonntag, dem 19.05.2019,  
um 10.30 Uhr in der katholischen Kirche St. Joseph  
in Kirkel-Neuhäusel statt.

Inge und Carsten Jacob

Kirkel, im Mai 2019

Eine Stimme, die uns vertraut war, schweigt.  
Ein Mensch, der immer für uns da war,  
ist nicht mehr.

## Rudi Hock

\* 19.11.1948 † 13.05.2019

Du wirst uns sehr fehlen!

*Gabriele Hock  
Christian und Sabrina mit Alina  
Michael und Katharina mit Leonard  
Alexandra und Christoph mit Celine  
Mathias und Melanie mit Amy  
und alle Anverwandten*

66459 Limbach

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenstelebeisetzung  
findet am Dienstag, 28. Mai 2019, um 14.00 Uhr  
von der Friedhofshalle Limbach aus statt.

Von Beileidsbezeugungen am Grab bitten wir abzusehen.

Bestattungen SPOHN, Bexbach, Saarpfalz-Park 216

## Bestattungen Backes



### Carsten Backes

Goethestraße 41a • 66459 Kirkel-Neuhäusel  
(0 68 49) 9 91 85 50

Beethovenstraße 9 • 66459 Kirkel-Limbach  
(0 68 41) 8 12 05

Zum Kirchberg 10 • 66459 Kirkel-Altstadt  
(0 68 41) 7 59 85 77

[www.bestattungen-backes.de](http://www.bestattungen-backes.de)



Tag und Nacht für Sie dienstbereit!

[www.verlag-faber.de](http://www.verlag-faber.de)



**Heizöl**  
OEL SCHNEIDER GmbH

RAL GÜTEZEICHEN

(06894) **5 20 72**

Energiehandel

[www.oelschneider.de](http://www.oelschneider.de)

# Unsere Kandidaten für den Gemeinderat

Am 26. Mai  
CDU wählen!



Carsten Baus, 48 Jahre, Verbandsgeschäftsführer, verheiratet, einen Sohn



Sandra Bast, 44 Jahre, Pfarrsekretärin, verheiratet, zwei Söhne



Dennis Becker, 28 Jahre, Raum- und Umweltplaner, ledig



Kornelia Fey-Wentz, 60 Jahre, Marktverkäuferin, verheiratet, zwei Kinder



Sarah Hochlenert, 39 Jahre, Gymnasiallehrerin, verheiratet, drei Kinder



Wolfgang Homberg, 57 Jahre, Bauingenieur, ledig



Bernhard Krastl, 69 Jahre, Berufsschullehrer i.R., verheiratet, einen Sohn



Philipp Michel, 24 Jahre, Bankkaufmann, ledig



Hans-Dieter Sambach, 42 Jahre, Projektingenieur, verheiratet, zwei Kinder



Steffen Schäfer, Polizeibeamter, 46 Jahre, verheiratet, zwei Söhne



Ingeborg Weis, 53 Jahre, Industriekauffrau, verheiratet, zwei Kinder



Dr. Christopher Wolf, 44 Jahre, Verwaltungsjurist, verheiratet, eine Tochter



Andreas Kondziela, 50 Jahre, Pressesprecher, verheiratet, zwei Kinder  
**Kandidat für den Kreistag**

## Anpacken für unsere Heimat

[www.cdu-kirkel.de](http://www.cdu-kirkel.de)